Dell PowerVault MD Storage Array vCenter Plug-in pour VMware vSphere Guide d'installation et de configuration



Remarques, précautions et avertissements

IJ

REMARQUE : Une REMARQUE indique des informations importantes qui peuvent vous aider à mieux utiliser l'ordinateur.



PRÉCAUTION : Une PRÉCAUTION indique un risque de dommage matériel ou de perte de données et vous indique comment éviter le problème.

AVERTISSEMENT : Un AVERTISSEMENT indique un risque d'endommagement du matériel, de blessure corporelle ou de mort.

© 2013 Dell Inc.

Marques utilisées dans ce document : Dell™, le logo Dell, Dell Boomi™, Dell Precision™, OptiPlex™, Latitude™, PowerEdge™, PowerVault™, PowerConnect™, OpenManage™, EqualLogic™, Compellent™, KACE™, FlexAddress™, Force10™ et Vostro™ sont des marques de Dell Inc. Intel®, Pentium®, Xeon®, Core® et Celeron® sont des marques déposées d'Intel Corporation aux États-Unis et dans d'autres pays. AMD® est une marque déposée et AMD Opteron™, AMD Phenom™ et AMD Sempron™ sont des marques d'Advanced Micro Devices, Inc. Microsoft®, Windows®, Windows Server®, Internet Explorer®, MS-DOS®, Windows Vista® et Active Directory® sont des marques ou des marques déposées de Microsoft Corporation aux États-Unis et/ou dans d'autres pays. Red Hat® et Red Hat® Enterprise Linux® sont des marques déposées de Red Hat, Inc. aux États-Unis et/ou dans d'autres pays. Novell® et SUSE® sont des marques déposées de Novell Inc. aux États-Unis et dans d'autres pays. Oracle® est une marque déposée d'Oracle Corporation et/ou de ses filiales. Citrix®, Xen®, XenServer® et XenMotion® sont des marques ou des marques déposées de Citrix Systems, Inc. aux États-Unis et/ou dans d'autres pays. VMware®, vMotion®, vCenterv®, vSphere SRM™ et vSphere® sont des marques ou des marques déposées de VMware, Inc. aux États-Unis ou dans d'autres pays. IBM® est une marque déposée d'International Business Machines Corporation.

2013 - 06

Rev. A08

Table des matières

1 Présentation	7
Spécifications d'installation	7
Limitations et évolutivité de la configuration	8
Prise en charge de la mise en pool de disques	8
Prise en charge de la localisation	8
Journaux, avertissements et messages d'erreur	9
Téléchargement du Plug-in vCenter MD	9
Mise à niveau à partir d'une version antérieure	9
Conditions à satisfaire pour le serveur d'applications	9
Avant d'installer le Plug-in vCenter MD	9
Installation du Plug-in vCenter MD	10
2 Configuration du serveur d'applications et du Plug-in vCenter MD	11
Configuration des rôles de l'administrateur de stockage	
Création d'un rôle d'administrateur de stockage	12
Aiout d'un utilisateur existant au rôle d'administrateur de stockage	14
Message d'utilisation non autorisée du Plug-In	15
Configuration de la prise en charge SAS sur des hôtes ESX et ESXi	
Conditions à satisfaire pour l'hôte de prise en charge SAS	
Installation de la mise à niveau du fournisseur SAS	17
Installation de la mise à niveau du fournisseur SAS (serveurs ESXi 4.1 seulement)	17
Installation du fournisseur SAS (serveurs ESXi 4.1 seulement)	17
Installation du fournisseur SAS (serveurs ESXi 5.0 et 5.1 uniquement)	
3 Configuration des matrices de stockage MD pour ESX/ESXi	19
Regroupement d'adaptateurs HBA et création d'hôtes virtuels	
Gestion de bande passante	23
Configuration de la prise en charge d'ALUA	24
Modification de la stratégie de multiacheminement par défaut	24
Ajout d'une règle de réclamation SATP pour activer ALUA et basculer la stratégie de	
multiacheminement sur Round Robin (Tourniquet)	24
Configuration de mise en réseau pour Fibre Channel et Stockage iSCSI (ESX/ESXi 4. uniquement)	25
Configuration réseau des matrices de stockage iSCSI MD Series	25
Configuration réseau des matrices de stockage Fibre Channel MD Series	26
4 Configuration de l'hôte ESX/ESXi	
Configuration de l'hôte ESX sur la matrice de stockage	

Itilisation de Plug-in vCenter MD	33
Fonctions de Plug-in vCenter MD	33
Vue Récapitulatif	
Organisation des matrices de stockage	34
Utilisation des numéros d'inventaire	34
Attribution de numéros d'inventaire et de valeurs	36
Gestion des numéros d'inventaire	36
Sécurité du Plug-in vCenter MD	37
Acceptation et installation du certificat SSL de confiance	37
Sécurité renforcée de navigateur Microsoft	42
Configuration de matrices de stockage	44
Détection des matrices de stockage	46
Ajout de matrices de stockage à la vue Gestionnaire du Plug-In vCenter	47
Suppression de matrices de stockage de la vue Gestionnaire du Plug-In vCenter	49
Nodification des propriétés des matrices de stockage	49
Modification du mot de passe du Plug-In vCenter	50
Résolution d'un problème de non correspondance du mot de passe entre la matrice de stocka	ge MD
et le Plug-In vCenter	50
Sauvegarde de la configuration de la matrice de stockage	51
Activer les sauvegardes automatiques de la configuration	51
Lancer une sauvegarde manuelle de la configuration	52
Formatage de disques virtuels	53
Schémas de prise de décisions	53
Utilisation du schéma de prédiction pour prendre des décisions de disque virtuel	53
Utilisation du schéma d'adaptation pour prendre des décisions de disque virtuel	54
Création d'un groupe de disques	54
Création de disques virtuels	56
Création d'un disque virtuel standard	56
Création d'un disque virtuel à allocation dynamique	57
Adressage d'un disque virtuel	58
/ue des banques de données	60
onction premium Instantanés	61
Instantanés hérités	61
Création d'un instantané hérité d'un disque virtuel de base	61
Désactiver un instantané hérité	61
Recréer un instantané hérité	62
Supprimer un instantané hérité	62
nstantanés ponctuels	62
Création d'une image d'instantané ponctuel	63
Création d'un instantané de disque virtuel	63
Création d'une copie de disque virtuel	64

Création d'une nouvelle copie de disque virtuel	65
Modification des paramètres d'une copie de disque virtuel	67
Réplication à distance	67
Réplication à distance synchrone (héritée)	67
Création d'une réplication synchrone à distance	68
Interruption de la réplication synchrone à distance	69
Reprise de la réplication synchrone à distance	69
Modification des rôles de réplication synchrone à distance	69
Test de la réplication synchrone à distance	69
Modification des paramètres de réplication synchrone à distance	70
Suppression des paires répliquées synchrones	70
Réplication à distance standard (asynchrone)	70
Création de groupes de réplication à distance standard	70
Suppression des groupes de réplication à distance	72
Paires répliquées	73
Création de paires répliquées	73
Suppression des paires répliquées	75
Interruption de la réplication à distance	75
Reprise de la réplication à distance	76
Resynchronisation manuelle d'une paire répliquée	77
Journal d'événements de la matrice de stockage	77
Accéder au journal des événements	77
Annulation manuelle de l'enregistrement du Plug-in vCenter MD	78
Désinstallez le Plug-in vCenter MD	79
6 Dépannage de problèmes du Plug-in vCenter MD	81
Journaux du serveur d'applications	81
Je ne parviens pas à communiquer avec le serveur d'applications	81
Je ne parviens pas à créer ou supprimer des objets	82
Comment puis-je optimiser les performances client	82
Comment puis-je arrêter de recevoir des messages d'avertissement de script lent	82
Pourquoi ne puis-je pas apporter de modifications à la matrice de stockage ?	82
Le Plug-in vCenter MD n'affiche pas le nom de la nouvelle matrice de stockage suite à une opération	
de suppression de configuration dans MDSM	82
Long délai d'opération de l'assistant d'hôte ESX SAS	83
Les privilèges d'administrateur de stockage attribués au groupe d'utilisateurs ne fonctionnent pas	83
La boîte de dialogue Enregistrer n'apparaît pas lorsque l'on essaie d'enregistrer la configuration de la	
matrice ou MEL	83
Affichage du message Erreur de chargement des matrices	83
La saisie d'une adresse IP de contrôleur secondaire non valide entraîne la création d'entrées de	
matrice en double	83
La barre de défilement de l'Observateur d'événements dépasse la limite	83

Le nom de l'hôte ESX est coupé sauf si la fenêtre est élargie	84
7 Obtenir de l'aide	
Documentation connexe	85
Informations de support de VMware	
Contacter Dell	

1

Présentation

Le Plug-in vCenter pour matrice de stockage MD Dell PowerVault permet une gestion intégrée des matrices de stockage de série MD Dell depuis un client vSphere VMware. En activant une seule interface de gestion vSphere, les administrateurs vCenter sont à même de gérer tous les besoins de stockage au quotidien au sein d'une infrastructure VMware et d'éliminer le besoin d'outils de gestion sur matrice. Grâce au Plug-in vCenter MD, un administrateur vCenter peut :

- · Configurer des hôtes ESX/ESXi pour qu'ils se connectent aux matrices de stockage MD
- Créer, adresser et supprimer des disques virtuels (standard et à partir d'espace non configuré dans un pool de disques créé au préalable)
- Afficher les banques de données vCenter disponibles pour les disques virtuels de matrice de stockage MD
- Créer des instantanés, des copies de disque virtuel et des réplications à distance entre les matrices (si les fonctions premium sont activées)

Le Plug-in vCenter MD utilise une interface de serveur d'applications entre le vSphere Client et la matrice de stockage MD et prend pleinement en charge l'authentification utilisateur basée sur le rôle.

M REMARQUE :

Le Plug-in vCenter MD nécessite l'installation d'un vCenter Server.



Figure 1. Plug-in vCenter MD dans un environnement VMware

Spécifications d'installation

Le Plug-in vCenter MD requiert les éléments suivants :

- VMware vCenter Server 4.1, 5.0 ou 5.1 (installé sur un serveur hôte)
- Un des systèmes d'exploitation de serveur suivants pour l'hébergement du serveur d'applications :
 - Windows 2003 Server avec Service Pack 2
 - Windows 2003 R2 Server
 - Windows 2008 R2 Server (32 ou 64 bits)
 - Windows Server 2012
- Assurez-vous que les dernières versions micrologicielles de contrôleur RAID sont installées sur votre stockage MD.

Pour des informations concernant l'installation de la version appropriée du micrologiciel MD, consultez la *Matrice de prise en charge MD Series* à l'adresse **dell.com/support**.

Limitations et évolutivité de la configuration

Le nombre de matrices de stockage gérées ainsi que le nombre de disques virtuels et de disques physiques présents sur chaque matrice de stockage affectent les performances du Plug-in vCenter MD. Pour un grand nombre de matrices de stockage gérées (plus de 250), il vous faudra plus de 4 Go de RAM sur votre plate-forme de serveur d'applications. Pour plus d'informations sur les limitations de prise en charge, voir *MD-Series Support Matrix* (Matrice de prise en charge MD Series) sur **dell.com/support**.

Prise en charge de la mise en pool de disques

Si la version du micrologiciel de votre contrôleur RAID prend en charge la mise en pool de disques, le Plug-in vCenter MD vous permet d'approvisionner l'espace non configuré dans un pool de disques. Par exemple, vous pouvez sélectionner un pool de disques existant dans la vue de stockage logique vCenter et créer de nouveaux groupes de disques ou disques virtuels à partir de l'espace non configuré de ce pool de disques. Cependant, vous ne pouvez pas utiliser le Plug-in vCenter MD pour :

- 1. Créer un nouveau pool de disques, ou
- 2. Gérer les attributs et paramètres de pool de disques.

Pour effectuer l'une de ces fonctions de gestion, vous devez utiliser MD Storage Manager. Pour plus d'informations sur la configuration de la mise en pool de disques sur votre matrice de stockage MD, reportez-vous au Guide de l'administrateur (*Administrator's Guide*) correspondant à votre modèle de matrice ou à l'aide en ligne de *MD Storage Manager*.

Prise en charge de la localisation

Le Plug-in vCenter MD prend en charge les langues suivantes :

- Anglais
- Français
- Allemand
- Japonais
- Chinois simplifié

Journaux, avertissements et messages d'erreur

Les journaux, avertissements et messages d'erreur affichés sont localisés de manière à prendre en charge les langues susmentionnées. Cependant, tous les journaux et/ou messages écrits sur le système de fichiers sont en anglais uniquement.

Téléchargement du Plug-in vCenter MD

Depuis le serveur d'applications, rendez-vous sur la page *Téléchargement et pilotes* à l'adresse **dell.com/support** et téléchargez la dernière version du Plug-in vCenter MD en sélectionnant votre modèle de matrice de stockage MD. Pour en savoir plus sur les niveaux de micrologiciel pris en charge, les versions de systèmes d'exploitation et les composants matériels pris en charge, consultez le document *Matrice de prise en charge de série MD* à l'adresse **dell.com/support**.



REMARQUE : Si vous ne pouvez pas accéder au site **dell.com/support** depuis votre serveur d'applications, téléchargez le programme d'installation du Plug-in vCenter MD sur un autre hôte, puis copiez les fichiers de ce programme sur le serveur d'applications. Le programme d'installation du Plug-in doit être exécuté depuis le serveur d'applications même.

Mise à niveau à partir d'une version antérieure

Si vous effectuez une mise à niveau à partir d'une version antérieure du Plug-in vCenter MD, mais avez l'intention d'utiliser le même serveur hôte comme serveur d'applications, exécutez la dernière version du programme d'installation sur le serveur d'applications actuel. L'assistant d'installation vous invitera à saisir un mot de passe d'administrateur avant d'effectuer la désinscription et la mise à niveau de votre version du Plug-in vCenter MD.

Conditions à satisfaire pour le serveur d'applications

Le serveur d'applications Windows configuré avec vCenter Client doit être installé sur une installation de serveur distincte de l'installation sur laquelle le vCenter Server est en cours d'exécution. Bien qu'il soit possible d'installer le serveur d'applications et le vCenter Server sur un même hôte, cela n'est pas recommandé.

Avant d'installer le Plug-in vCenter MD

Avant d'installer le Plug-in vCenter MD, vous devez vous familiariser avec certains aspects spécifiques de la matrice de stockage et de la configuration réseau. Le tableau suivant répertorie les informations dont vous aurez besoin. Recueillez ces informations relatives à votre environnement spécifique avant d'installer le Plug-in vCenter MD : Tableau 1. Informations sur la matrice de stockage et le réseau

Composant	Informations nécessaires
vCenter Server	Nom d'hôte : Noms DNS : Adresses IP :
Administrateur vCenter	Nom d'utilisateur : Mot de passe
Administrateur de stockage	Nom d'utilisateur : Mot de passe
Serveur d'applications	Nom d'hôte :

Composant	Informations nécessaires
	Noms DNS :
	Adresses IP :
Matrice de stockage MD	Nom de la matrice :
-	Mot de passe
	Adresses IP :
Matrice de stockage MD	Nom de la matrice :
-	Mot de passe
	Adresses IP :

Installation du Plug-in vCenter MD

REMARQUE : Le Plug-in vCenter MD doit être installé sur le serveur d'applications. Si vous avez téléchargé le progiciel d'installation autre part, copiez les fichiers du programme d'installation sur le serveur d'applications avant d'effectuer les étapes présentées ici.

- 1. À partir du serveur d'applications, lancez le programme d'installation du Plug-in vCenter MD et choisissez votre langue. Ensuite, cliquez sur **OK**.
- 2. Examinez les écrans d'introduction et de droit d'auteur. Pour accepter, cliquez sur Suivant.
- 3. Lisez et acceptez le contrat de licence, puis cliquez sur Suivant.
- 4. Sélectionnez un répertoire d'installation sur le serveur d'applications, ou acceptez l'emplacement par défaut. Ensuite, cliquez sur **Suivant**.
- 5. Lisez le résumé de l'installation, puis cliquez sur Installer.
- 6. Lorsque vous y êtes invité, modifiez le numéro de port du serveur Jetty ou acceptez les valeurs par défaut (8084 et 8081), puis cliquez sur **Suivant**.

REMARQUE : Si le Plug-in vCenter MD et un vCenter Server actif sont installés sur le même système alors que le VMware Update Manager (Gestionnaire de mises à jour VMware) est installé, le numéro de port 8084 doit être modifié et défini sur un numéro de port non utilisé.

- 7. Modifiez l'adresse IP du serveur d'applications, au besoin. L'adresse IP par défaut affichée dans le programme d'installation correspond à l'adresse IP du système sur lequel ce programme s'exécute. Cliquez sur **Suivant**.
- 8. Saisissez l'adresse IP de l'hôte dans lequel l'installation du vCenter Server se trouve (voir le tableau de Matrice de stockage et configuration réseau). Cliquez ensuite sur **Suivant**.
- 9. Si vous souhaitez activer les alertes par e-mail, saisissez l'adresse e-mail de l'administrateur du vCenter Server et cliquez sur **Suivant**.

REMARQUE : Le Plug-in vCenter MD n'exige aucune configuration de domaine ou de contrôleur de domaine. Lors de l'installation du Plug-in, n'attribuez pas d'alias à votre nom d'utilisateur administrateur (par exemple, localhost). Si vous indiquez un nom de chemin complet, utilisez le nom d'hôte à la place (par exemple, nom d'hôte/nom d'utilisateur).

- 10. Saisissez l'ID utilistateur de l'administrateur du vCenter Server, puis cliquez sur Suivant.
- 11. Saisissez le mot de passe administrateur du vCenter Server, puis cliquez sur Suivant.
- 12. Une fois l'installation terminée, cliquez sur Terminé pour fermer l'Assistant Installation. L'installation installe automatiquement un serveur d'applications Jetty et les fichiers .jar associés sur votre serveur d'applications et enregistre le Plug-in vCenter MD sur le vCenter Server.

Configuration du serveur d'applications et du Plug-in vCenter MD

Une fois le serveur d'applications et le Plug-in vCenter MD installés, vérifiez que le Plug-in a bien été enregistré sur le serveur vCenter :

- Ouvrez le vSphere Client
- Dans la barre de menu du vSphere Client, sélectionnez Plug-ins \rightarrow Gérer les Plug-ins
- Le Plug-in de gestion vCenter de la matrice de stockage MD Dell doit être répertorié comme Activé

Si le Plug-in vCenter MD s'affiche comme étant Désactivé et est accompagné d'un message d'erreur indiquant qu'il ne peut pas communiquer avec le serveur d'applications, vérifiez que le numéro de port défini pour le serveur Jetty est activé pour pénétrer les pare-feux utilisés (le cas échéant). Les numéros de port TCP Jetty par défaut sont 8084 et 8081. L'icône du Plug-in vCenter MD devrait également apparaître dans la section **Solution et application** de la page d'accueil du vSphere Client.



Figure 2. Page d'accueil du vSphere Client

Configuration des rôles de l'administrateur de stockage

Par défaut, tous les utilisateurs vCenter précédemment définis ne possèdent aucun droit d'accès aux matrices de stockage MD. Le rôle de l'utilisateur doit être modifié pour créer des autorisations de lecture ou de lecture-écriture sur les matrices de stockage via le Plug-in vCenter MD.

Création d'un rôle d'administrateur de stockage

 Dans le champ Administration de la page d'accueil du vSphere Client, cliquez sur Rôles. Une liste des rôles et usages apparaît.

🛃 WIN-ZL3BFGQDWMG -	vSphere Client
Fichier Modifier Affichag	e I <u>n</u> ventaire <u>A</u> dministration <u>P</u> lug-ins A <u>i</u> de
💽 💽 🏠 Page	d'accueil 👂 🙌 Administration 👂 鷭 Rôles 👂 🛃 W
🛓 🕈 Ajouter rôle 🏼 🏦	Rôle de clone
Rôles	Utilisation : Aucun accès
Nom	Ce rôle n'est pas utilisé
Aucun accès	
Lecture seule	Ajouter
l'administrateur	
Utilisateur expérimenté	Decommer
Utilisateur de machine	Reitominier
Administrateur de pool	<u>>upprimer</u>
Utilisateur VMware Cor	M <u>o</u> difier rôle
Client de banque de de	Conjer dans Presse-paniers Ctrl+C
Client réseau (exemple,	
Storage Administrator	

Figure 3. Liste des rôles du Plug-in vCenter MD

2. Cliquez sur l'icône Ajouter un rôle dans la barre de menu, ou effectuez un clic droit et sélectionnez Ajouter dans le menu contextuel.

La fenêtre Ajouter un nouveau rôle apparaît.

🛃 Ajouter un nouveau rôle	×
Modifier le nom du rôle ou cocher les cases pour modifier les privilèges pour ce rôle.	
Nom : Storage Administrator	
Privilèges	-
 Commutateur distribué vNetwork Datacenter Dossier Extension Global Groupe dvPort Hôte Machine virtuelle Performance Profil d'hôte Réseau Ressource Storage Administrator Read Write Täche planitiée VApp VApp VApp VApp 	
Miue OK Annuler	

Figure 4. Ajouter un nouveau rôle

- 3. Saisissez le nom voulu du nouveau rôle dans la zone de texte Nom.
- 4. Sélectionnez les autorisations d'accès que vous souhaitez attribuer à ce rôle dans la liste Privilèges.

REMARQUE : Un rôle administrateur n'est pas modifiable. Ainsi, si l'utilisateur administrateur ne servira pas à la gestion du stockage, un nouveau rôle doit être créé, et tous les privilèges nécessaires doivent y être ajoutés. L'utilisateur administrateur doit ensuite être ajouté à ce rôle, tel que décrit dans la section suivante.

- 5. Pour attribuer des autorisations d'accès en lecture seule ou en lecture-écriture sur les matrices de stockage, sélectionnez l'autorisation appropriée.
- 6. Lorsque vous avez terminé, cliquez sur OK.



REMARQUE : Les rôles non administrateur existants peuvent être modifiés pour inclure les nouveaux privilèges d'administrateur de stockage créés. Cependant, un rôle administrateur existant ne peut pas être modifié.

Ajout d'un utilisateur existant au rôle d'administrateur de stockage

Effectuez les étapes suivantes pour ajouter des utilisateurs existants au rôle d'administrateur de stockage précédemment créé. Les rôles d'administrateur de stockage ne peuvent être attribués qu'à des utilisateurs individuels, et non à des groupes d'utilisateurs.

- 1. Dans la zone Inventaire de l'écran d'accueil de vSphere Client, sélectionnez Hôtes et Clusters.
- 2. Sélectionnez le nom de votre serveur vCenter dans le volet de navigation de gauche
- 3. Sélectionnez l'élément de serveur vCenter et cliquez sur l'onglet Autorisations.

🛃 WIN-ON4QLHE2RTO - vSphere Clie	ent			
Fichier Modifier Affichage Inventare	e Administration Plug-ins Aide			
Page d'accueil 👂	🚮 Inventaire 🕨 🎁 Hôtes et clusters		🛃 - Recherche inventaire	e 🔍
21 Bt				
WIN-UN4QLHE2RTO VCenter Server Printsy	WIN-0N4QLHE2RTO, 10.0.0.206 VMware vC	enter Server, 5.1.0, 799731	<u> </u>	▲ 1
E 10.0.0.132	Démarrage Centres de données Machines	virtuelles Hôtes Tâches et événe	ements Alarmes Autorisations Mappages	
SCOM Domain - Serv	Utilisateur/groupe	Administrations	Cet ebiet	
Server2008 R2 CHS	Administrator	Administrateur	Cet objet	
Server2008 R2 DE x	Administrators	Administrateur	Cet objet	
Server2008 R2 FR x	Aiguter autorisation			
Server2008 R2 SPA				
🚡 Server2012 JA x64	Actualiser			
Solera_Testing_VM	Afficher colonne			
NCenterServer1	Exporter liste			
•				
Tâches récentes			Nom, Cible ou Statut contient : •	Effacer ×
Nom Cible	Statut Détails	Lancé par vCenter Server	Heure de début de 🗁 Heure de début	Heure de fin
P1				
Tîsha 🔗 Alama				A desisistantas
Alarmes				Munimistrator //

Figure 5. Onglet Autorisations pour l'élément de serveur vCenter sélectionné

- 4. Faites un clic droit dans la fenêtre des autorisations et sélectionnez Ajouter une autorisation pour ajouter des utilisateurs à ce rôle.
- 5. Pour sélectionner les utilisateurs auxquels vous souhaitez donner accès aux matrices de stockage, cliquez sur Ajouter.



Figure 6. Attribution du rôle d'administrateur de stockage

- 6. Sélectionnez le rôle que vous souhaitez leur attribuer dans le menu déroulant sous Rôle attribué.
- 7. Cliquez sur OK pour appliquer les autorisations.

Message d'utilisation non autorisée du Plug-In

Lorsque vous créez un nouveau rôle d'administrateur de stockage, il se peut que vous deviez redémarrer vSphere Client pour que le rôle soit reconnu. Lorsque cela se produit, un message similaire à celui de la figure Message d'utilisateur non autorisé est affiché. Cela peut également se produire si de nouveaux rôles sont ajoutés pour des utilisateurs qui ne sont pas antérieurement membres d'un rôle d'administrateur de stockage de lecture seule ou lecture/écriture.



Figure 7. Message d'utilisateur non autorisé

Configuration de la prise en charge SAS sur des hôtes ESX et ESXi

Pour configurer le Plug-in vCenter MD pour des hôtes ESX ou ESXi se connectant à des matrices de stockage MD Dell SAS, le fournisseur SMI-S SAS doit être mis à niveau sur l'hôte.

REMARQUE : SAS est uniquement pris en charge sur des hôtes ESX/ESXi de version 4.1 ou ultérieure. Les versions ESX/ESXi antérieures ne prennent pas en charge les connexions aux matrices de stockage SAS.

REMARQUE : Cette mise à niveau est uniquement requise pour activer l'option Configuration Hôte à Stockage dans U le cadre de la configuration de matrices de stockage à connexion SAS. Aucune mise à niveau du fournisseur de messagerie n'est nécessaire si les matrices de stockage sont déjà configurées ou ne sont pas connectées à SAS.

Conditions à satisfaire pour l'hôte de prise en charge SAS

Pour utiliser le fournisseur SAS, vérifiez que les conditions suivantes sont (ou peuvent être) satisfaites :

- Le fournisseur SAS doit être déployé sur les serveurs ESX/ESXi avant de se connecter à la matrice de stockage
- Vous devez activer le protocole SFTP (Secure File Transfer Protocol - Protocole de transfert de fichiers sécurisés) ou le protocole SCP (Secure Copy - Protocole de copie sécurisée) sur l'hôte ESX/ESXi
- Pour installer le progiciel de mise à niveau par connexion à distance, créez un nouvel utilisateur avec des privilèges de connexion hôte ou activez les connexions à distance pour l'utilisateur racine.

Création d'une nouvelle connexion utilisateur avec des privilèges hôte (serveurs ESX et ESXi)

Suivez les étapes suivantes pour créer une nouvelle connexion utilisateur dotée de privilèges hôte :

- Connectez directement le vCenter Client à l'hôte ESX/ESXi que vous êtes en train de configurer. 1.
- 2. Cliquez sur Accueil \rightarrow Inventaire \rightarrow Inventaire, sélectionnez l'onglet Utilisateur et groupes.
- 3. Sélectionnez un utilisateur, puis effectuez un clic droit et sélectionnez Ajouter.
- 4. Saisissez les informations utilisateur requises, puis sélectionnez Octroyer un accès shell à cet utilisateur.
- 5. Cliquez sur **OK** pour enregistrer les modifications.
- 6. Connectez-vous en tant que nouvel utilisateur, puis exécutez la commande su pour jouer le rôle de super utilisateur.

Activation de la connexion root à partir d'une console hôte (ESX uniquement)

Procédez comme suit pour activer la connexion root depuis un hôte ESX.

- 1. Ouvrez une session en tant que root.
- 2. Ouvrez le fichier /etc/ssh/sshd_config file.
- 3. Dans la ligne dans laquelle PermitRootLogin apparaît, changez le non en oui.
- 4. Enregistrez et fermez le fichier.
- 5. À la réception d'une invite shell, exécutez la commande suivante pour charger de nouveau le service : **# service** sshd restart.

Activation de la connexion root depuis une console hôte (des serveurs ESXi uniquement)

Procédez comme suit pour activer la connexion root depuis un hôte ESXi.

- Appuyez sur **F2** pour passer à l'ouverture du menu de configuration. 1.
- 2. Sélectionnez Options de dépannage.
- 3. Sélectionnez Activer la prise en charge Tech à distance.
- 4. Sélectionnez Redémarrer les agents de gestion.
- Appuyez sur la touche Échap pour fermer le menu de Configuration. 5.

Installation de la mise à niveau du fournisseur SAS

La section suivante contient des ensembles d'étapes destinées à l'installation de la mise à niveau du fournisseur SAS, selon le type d'hôte que vous configurez (ESX ou ESXi).

Installation de la mise à niveau du fournisseur SAS (serveurs ESXi 4.1 seulement)

Suivez les étapes ci-dessous pour installer le progiciel de mise à niveau du fournisseur SAS sur les serveurs ESXi 4.1 :

- 1. Utilisez SFTP ou SCP pour copier le fichier vmware-esx4.1-SAS-provider.vib sur l'hôte ESX cible.
- 2. Connectez-vous à l'hôte ESX 4.1 en tant qu'utilisateur root.

REMARQUE : Si la fonction root n'est pas activée, connectez-vous en tant qu'utilisateur shell et exécutez la commande **su** pour procéder en tant que super utilisateur.

3. À l'invite shell, saisissez vmware -v pour vérifier que la version ESX est bien 4.1.

REMARQUE : Si la fonction root n'est pas activée, connectez-vous en tant qu'utilisateur shell.4. Saisissez la commande rpm -q lsi-provider.

4. Saisissez la commande rpm -q lsi-provider.

La version affichée est la suivante : lsi-provider-410.04.V0.24-140815.

 Saisissez la commande escupdate -b file: PWD/vmware-escut.1-SAS-provider.vib --nodeps --nosigcheck -maintenancemode update.

REMARQUE : Le fichier **.vib** doit se trouver dans votre répertoire actuel pour que la commande **esxupdate** illustrée ci-dessus fonctionne. Sinon, remplacez **\$PWD** avec l'emplacement de répertoire du fichier **.vib**.

Plusieurs messages de décompression, d'installation et de nettoyage sont affichés.

6. Une fois l'installation terminée, exécutez la commande suivante : esxupdate --vib-view query | grep lsi-provider. Les messages suivants devraient s'afficher :

```
cross_lsi-provider_410.04.V0.24-260xxx pending,installed (cross_lsi-
provider_410.04.V0.24-260249 en attente,installé)
cross_lsi-provider_410.04.V0.24-140815 retired (cross_lsi-
provider 410.04.V0.24-140815 retiré)
```

- 7. Arrêtez toutes les machines virtuelles en fonctionnement.
- 8. Redémarrez le système hôte.
- 9. Une fois le redémarrage de l'hôte terminé, exécutez la commande suivante pour vérifier que l'application de la mise à niveau a réussi : **rpm -q lsi-provider** .

Installation du fournisseur SAS (serveurs ESXi 4.1 seulement)

Suivez les étapes ci-dessous pour installer le progiciel de mise à niveau du fournisseur SAS sur les serveurs ESXi 4.1 :

- 1. Exécutez SCP pour copier le fichier vmware-esx4.1-SAS-provider.vib sur l'hôte ESX cible.
- 2. Connectez-vous à l'hôte ESX 4.1 en tant qu'utilisateur root.

REMARQUE : Si la fonction root n'est pas activée, activez-la temporairement pour cette installation.

- 3. À l'invite shell, saisissez vmware -v pour vérifier la version ESXi.
- Sur la même ligne de commande, saisissez la commande escupdate --vib-view query | grep lsi-provider. La version affichée est la suivante : lsi-provider-410.04.V0.24-140815.

Saisissez la commande esxupdate -b file:\$PWD/vmware-esx4.1-SAS-provider.vib --nodeps --nosigcheck --5 maintenancemode update pour installé le prologiciel.



REMARQUE : Le fichier .vib doit se trouver dans votre répertoire actuel pour que la commande esxupdate illustrée ci-dessus fonctionne. Sinon, remplacez **\$PWD** avec l'emplacement de répertoire du fichier .vib.

- Une fois l'installation terminée, exécutez la commande suivante : esxupdate --vib-view query | grep lsi-provider. 6. Les messages suivants devraient s'afficher: cross lsi-provider 410.04.V0.24-260xxx pending, installed (cross lsi-provider 410.04.V0.24-260249 en attente, installé) cross lsi-provider 410.04.V0.24-140815 retired (cross lsiprovider 410.04.V0.24-140815 retiré).
- 7. Arrêtez toutes les machines virtuelles en fonctionnement.
- 8. Redémarrez le système hôte.
- 9. Une fois le redémarrage de l'hôte terminé, exécutez la commande esxupdate --vib-view query | grep lsi-provider pour vérifier que l'application de la mise à niveau a réussi.

Installation du fournisseur SAS (serveurs ESXi 5.0 et 5.1 uniquement)

Suivez les étapes ci-dessous pour installer la mise à niveau du fournisseur SAS sur les serveurs ESX 5.0 et 5.1 :

- 1. Exécutez SCP pour copier le fichier vmware-esx5.0-SAS-provider.vib sur l'hôte ESXi cible.
- 2. Connectez-vous à l'hôte ESXi 5.0/5.1 en tant qu'utilisateur root.

REMARQUE : si la fonction root n'est pas activée, activez-la temporairement pour cette installation.

- 3. À l'invite shell, saisissez **vmware -v** pour vérifier la version ESXi.
- 4. Saisissez esxcli software vib install -v file:/vmware-esxi5.0-SAS-provider.vib -f --maintenance-mode sur la même ligne de commande.

REMARQUE : Le fichier .vib doit se trouver dans le répertoire / pour que la commande esxcli illustrée cidessus fonctionne. Sinon, indiquez l'emplacement du fichier .vib devant la commande.

Les messages suivants sont affichés :

- Installation Result (Résultat de l'installation)
- Message: The update completed successfully, but the system needs to be rebooted for the changes to be effective. (Message : la mise à jour s'est terminée avec succès, cependant vous devez redémarrer le système pour que les modifications apportées prennent effet.)
- Reboot Required: true (Redémarrage nécessaire : vrai)
- VIBs Installed (VIB installés) : LSI_bootbank_LsiProvider_500.04.V0.24-261033
- VIBs Removed (VIB retirés) :
- VIBs Skipped (VIB ignorés) :
- 5. Arrêtez toutes les machines virtuelles en fonctionnement.
- 6. Redémarrez le système hôte.
- 7. Une fois le redémarrage de l'hôte terminé, exécutez la commande esxcli software vib list | grep LSI pour vérifier que l'application de la mise à niveau a réussi.

3

Configuration des matrices de stockage MD pour ESX/ESXi

Le Plug-in vCenter MD permet à un hôte ESX/ESXi d'être configuré automatiquement afin de pouvoir utiliser la matrice de stockage MD Dell en détectant tout HBA (Adaptateur de bus hôte) installé sur l'hôte et en configurant de nouveaux hôtes sur la matrice de stockage dotés des noms universels des HBA de l'hôte. Le mode multi-voies ESX/ESXi par défaut des matrices de stockage MD Dell est MRU (Most Recently Used - Dernier utilisé). Pour assurer des performances optimales d'un hôte ESX/ESXi doté de plus de deux HBA, cet hôte doit être configuré de manière à utiliser la matrice de stockage en paires de HBA. Cette méthode permet un débit d'E/S maximal entre l'hôte et la matrice de stockage. Pour l'utiliser, vous devez disposer d'une configuration SAN adéquate et équilibrer les LUN entre les hôtes ou les groupes d'hôtes.

La figure Configuration d'un adaptateur HBA double-port (Fibre Channel) illustre une configuration SAN Fibre Channel complète d'hôte ESX/ESXi à deux HBA qui utilise deux commutateurs de structure et une matrice de stockage à deux contrôleurs. Bien que cette image montre une configuration Fibre Channel, les principes de base s'appliquent à toutes les plates-formes. Pour les détails de configuration spécifiques à iSCSI, consultez la rubrique Configuration d'iSCSI.



Matrice de stockage Dell MD 36XXf

Figure 8. Configuration HBA double port (Fibre Channel)

Cet exemple illustre une configuration de matrice pleinement redondante. En cas d'échec d'un commutateur Fibre Channel ou d'un HBA, le commutateur de rechange connecte quand même les deux contrôleurs de stockage dans la matrice de stockage. Si un contrôleur de stockage échoue aussi, l'hôte peut toujours accéder au contrôleur restant et tous les disques virtuels basculent vers ce contrôleur. L'accès au stockage est complètement perdu si un autre élément échoue.



Matrice de stockage Dell MD 36XXf Figure 9. Configuration affichant un point unique de défaillance



Matrice de stockage Dell MD 36XXf

Figure 10. Configuration affichant deux points de défaillance

Bien que cette méthode soit efficace en cas de panne matérielle, le MRU ne maintient qu'un seul chemin actif pour chaque groupe HBA. Par conséquent, si vous avez un hôte ESX/ESXi avec quatre HBA, un seul HBA est actif à la fois.

Regroupement d'adaptateurs HBA et création d'hôtes virtuels

Pour obtenir de meilleures E/S entre l'hôte et la matrice de stockage, nous vous recommandons de regrouper les HBA en paires et de créer des hôtes virtuels pour chaque paire de HBA. Ceci permet une configuration pleinement redondante, mais permet aussi l'activation de deux HBA en même temps. À partir de la matrice de stockage, la seconde paire de HBA est définie comme un hôte séparé, et des disques virtuels peuvent ensuite être adressés directement à un nouvel hôte ou à un groupe d'hôtes. Cette même méthodologie peut être utilisée pour regrouper des HBA supplémentaires de la même manière.

Gestion de bande passante

Le regroupement des adaptateurs HBA par paires et l'utilisation de disques virtuels pour créer une configuration entièrement redondante ne nécessitent pas une gestion supplémentaire pour équilibrer les LUN entre les hôtes/groupes d'hôtes et utiliser pleinement la bande passante disponible entre tous les groupes d'adaptateurs HBA. Lorsque cette méthode est utilisée dans une configuration Fibre Channel, l'utilitaire de configuration d'hôte automatique ne peut pas déterminer quels sont les adaptateurs HBA qui sont configurés pour chaque zone de structure. L'administrateur doit vérifier qu'un seul HBA est connecté aux deux zones de structure pour chaque groupe de paires d'adaptateurs HBA.



Matrice de stockage Dell MD 36XXf

Figure 11. Configuration d'adaptateurs HBA à quatre ports

Ø

REMARQUE : L'intention de cette configuration est d'apparier les adaptateurs HBA pour qu'aucun groupe de ports HBA ne soit contenu sur une seule carte HBA (si vous utilisez des cartes à deux ports).

Extension du schéma de configuration, la Figure Configuration à huit ports HBA montre une configuration d'adaptateurs HBA à huit ports.



Matrice de stockage Dell MD 36XXf

Figure 12. Configuration de HBA avec huit ports

Configuration de la prise en charge d'ALUA

Si le micrologiciel de votre matrice de stockage MD prend en charge l'accès d'unité logique asymétrique (Asymmetric Logical Unit Access — ALUA), le débit actif-actif permet de transférer automatiquement la propriété de LUN au contrôleur RAID secondaire en cas de panne.

Modification de la stratégie de multiacheminement par défaut

Selon votre environnement, vous pourrez peut-être obtenir de meilleures performances en basculant la stratégie de multiacheminement par défaut de Most Recently Used (MRU) (Le plus récemment utilisé) à Round Robin (RR) (Tourniquet). Pour identifier la règle de réclamation SATP et la stratégie PSP actuelles utilisées par votre matrice de stockage, utilisez la commande suivante : **#esxcli storage nmp device list**.

* # esxcli storage nmp device list
haa.600a0b8000264e2a00007ed24f1c1b33
Device Display Name: DELL Fibre Channel Disk (naa.600a0b8000264e2a00007ed24f1c1b33)
Storage Array Type: VMW SATP LLO -SATP Driver
Storage Array Type Device Config: SATP VMW SATP LLO does not support device configuration,
Path Selection Policy: VMW PSP MRU - PSP Policy
Path Selection Policy Device Config: Current Path=vmhba5:C0:T1:L0
Path Selection Policy Device Custom Config:
Working Paths: vmhba5:C0:T1:L0

Figure 13. Sortie de la commande device list

Ajout d'une règle de réclamation SATP pour activer ALUA et basculer la stratégie de multiacheminement sur Round Robin (Tourniquet)

Pour créer la nouvelle règle de réclamation, utilisez la commande suivante : **#esxcli storage nmp satp rule add -s** VMW_SATP_ALUA -V DELL -M modèle_matrice -c tpgs_on -P VMW_PSP_RR -e "Dell ALUA Claim Rule". Remplacez le modèle de matrice par l'un des modèles suivants :

- MD32xx
- MD32xxi
- MD36xxi
- MD36xxf

Cette commande :

- Crée une nouvelle entrée pour la règle VMW_SATP_ALUA pour tout LUN correspondant au fabricant et à l'identifiant de modèle (-V DELL et-M modèle_matrice) spécifiés



Ø

REMARQUE : Il existe différentes méthodes pour gérer les règles de réclamation SATP. Votre environnement peut exiger différents paramètres pour activer la prise en charge d'ALUA. Reportez-vous à la **Base de connaissances VMware** pour plus d'informations.

Pour vérifier que la nouvelle règle de revendication a bien été créée, répétez la commande **esxcli storage nmp device list**.



Figure 14. Sortie de la commande device list après la création d'une nouvelle règle

Configuration de mise en réseau pour Fibre Channel et Stockage iSCSI (ESX/ESXi 4. uniquement)

Les matrices de stockage Dell série MD3600i et MD3600f ne sont pas répertoriées dans le pilote ESX/ESXi 4.x SATP (Plug-in de type matrice de stockage). Par conséquent, les deux ID de produit des matrices de stockage doivent être manuellement ajoutés au SATP afin de correctement configurer le basculement. La configuration manuelle du réseau crée un port VMkernel et l'adresse à une carte d'interface réseau (NIC) physique capable de gérer le trafic de données spécifique. En fonction du nombre de NIC physiques que vous utilisez, la configuration de mise en réseau peut être différente.

REMARQUE : Ces étapes ne sont pas obligatoires si vous utilisez ESX/ESXi 5.0.

Configuration réseau des matrices de stockage iSCSI MD Series

Si vous utilisez une matrice de stockage iSCSI Dell MD série 3600i ou MD Dense avec ESX ESXi 4.x, exécutez les commandes suivantes avant d'adresser des disques virtuels de la matrice de stockage iSCSI à l'hôte.

- À partir de la console ESX/ESXi #esxcli nmp satp addrule -v DELL -M MD36xxi -s VMW_SATP_LSI
- Pour vérifier que la matrice de stockage a bien été ajoutée à la liste de pilotes, exécutez **#esxcli nmp satp** listrules | grep DELL

Pour des informations supplémentaires sur la configuration de réseau pour le stockage iSCSI de logiciel, consultez le *Guide de configuration de SAN iSCSI : configuration des initiateurs iSCSI* et *du stockage : configuration de initiateurs iSCSI de logiciel : configuration de mise en réseau pour stockage iSCSI de logiciel* dans la bibliothèque en ligne VMware vSphere.

Configuration réseau des matrices de stockage Fibre Channel MD Series

Si vous utilisez une matrice de stockage iSCSI Dell MD série 3600f ou MD Dense avec ESX ESXi 4.x, exécutez les commandes suivantes avant d'adresser des disques virtuels de la matrice de stockage Fibre Channel à l'hôte :

- À partir de la console ESX/ESXi, exécutez #esxcli nmp satp addrule -v DELL -M MD36xxf -s VMW_SATP_LSI
- Pour vérifier que la matrice de stockage a bien été ajoutée à la liste de pilotes, exécutez **#esxcli nmp satp** listrules | grep DELL

Configuration de l'hôte ESX/ESXi.

Pour utiliser l'utilitaire de Configuration automatique d'hôte :

- 1. Naviguer jusqu'à Hôtes et clusters à la page d'accueil du client vSphere.
- 2. Sélectionnez l'hôte à configurer.
- 3. Effectuez un clic droit sur l'hôte et sélectionnez Configurer l'hôte ESX sur la matrice de stockage.



Figure 15. Menu de configuration de l'hôte ESX/ESXi

Configuration de l'hôte ESX sur la matrice de stockage

L'Assistant Configuration de l'hôte ESX sur la matrice de stockage permet d'afficher la manière dont l'hôte actuel est configuré sur la matrice de stockage (s'il est déjà configuré). Vous pouvez également utiliser cet Assistant pour ajouter, supprimer ou renommer un hôte ou groupe d'hôtes, ou automatiquement configurer l'hôte à une autre matrice de stockage.



Figure 16. Configurer un hôte à la vue matrice de stockage

Cet assistant vous guide à travers le processus de configuration des adaptateurs HBA sur les hôtes ESX/ESXi pour les matrices de stockage que vous configurez dans le plug-in de gestionnaire de matrices. Il fournit également les informations complémentaires nécessaires pour détecter et configurer les adaptateurs HBA SAS sur les hôtes ESX/ESXi.

REMARQUE : Par défaut, l'Assistant affiche uniquement les hôtes portant le préfixe ESX_ et les groupes d'hôtes portant le préfixe VMware_. Pour afficher les autres, cochez la case Afficher tous les groupes d'hôtes, comme décrit à l'étape 7.

1. Après avoir lu l'écran d'introduction, cliquez sur Suivant.

Le processus d'inspection de la configuration commence. Celui-ci vérifie les privilèges d'utilisateur et recueille des informations sur l'hôte sélectionné et les matrices de stockage configurées. Ce processus peut prendre quelques minutes, selon le nombre d'adaptateurs et de matrices de stockage configurés. Lorsque tous les processus de détection sont terminés, trois coches vertes apparaissent.

- 2. Sur la fenêtre Sélectionner les adaptateurs HBA de l'hôte, sélectionnez les adaptateurs HBA de l'hôte à configurer.
- 3. Sélectionnez le type d'interface et tous les ports HBA à configurer sur la matrice de stockage cible.
- La page Sélectionner la matrice de stockage vous permet de sélectionner la matrice de stockage qui sera utilisé par l'hôte ESX.

- La page Configuration suggérée affiche la configuration d'hôte, les configurations de groupe d'hôtes et les configurations de ports HBA recommandées. Les changements proposés sont indiqués en bleu en italique (voir Figure Configurations d'hôte suggérées).
 - Pour accepter la configuration suggérée, cliquez sur Suivant. Passez à l'étape 10 pour terminer la configuration.
 - Pour configurer manuellement l'hôte, sélectionnez Utiliser la configuration manuelle et passez à l'étape 6.

🛃 vSphere Client	
-Introduction	Configuration d'hôte proposée 📃
-Examiner la configuration	
-Sélectionner les HBA d'hôte	La configuration proposée pour la matrice de stockage et les HBA sélectionnés est affichée. S'il
-Sélectionner la matrice de stockage	le souhaite, l'utilisateur peut renommer les éléments nouvellement créés, tels que le groupe hôte. L'utilisateur peut également choisir de créer une configuration manuellement.
-Configuration proposée	
-Configuration manuelle	FiberChannel Array (Fibre)
-Vérifier les modifications	
-Appliquer les modifications	Groupe d'hôtes ;VMware_HG1
	E 🖥 Hôte :ESX_132_A
	HBA(Fibre Channel): 21000024FF251902
	H94(Fibre Channel): 21000024FE251903
	Department
	Reitonnier
	O Utiliser la configuration manuelle
	< Retour Suivant > Annuler

Figure 17. Configurations d'hôte suggérées

- 6. Si l'option Utiliser la configuration manuelle est activée, la page Configuration manuelle s'affiche. Si l'hôte ESX fera partie d'une configuration en cluster avec d'autres hôtes ESX et qu'il n'existe aucun groupe d'hôtes pour la configuration en cluster, sélectionnez le nom de la matrice de stockage et cliquez sur Ajouter un groupe d'hôtes.
- 7. Entrez le nom du nouveau groupe d'hôtes, puis cliquez sur OK. Si le groupe d'hôtes existe déjà sur le cluster, cochez l'option Afficher tous les groupes d'hôtes et sélectionnez le nom du groupe d'hôtes auquel vous souhaitez ajouter cet hôte. Pour utiliser plusieurs groupes d'hôtes, la fonction premium Partitionnement du stockage doit être activée sur la matrice de stockage.
- 8. Cliquez sur Ajouter un hôte et entrez le nom de l'hôte ESX.
- 9. Cochez les cases situées à côté des adaptateurs HBA à utiliser pour la définition de l'hôte (voir Figure Ajout manuel d'une boîte de dialogue Hôte).
- Cliquez sur OK pour terminer la configuration de l'hôte.
 Une page de révision montrant les changement qui seront appliqués à la matrice de stockage s'affiche. Si vous êtes satisfait des modifications, cliquez sur Appliquer les modifications.
- 11. Répétez les étapes 8 à 10 pour chaque paire d'adaptateur HBA à utiliser pour l'hôte ESX.

duction		reer une configuration manuelle.		-
niner la conf	iguration	-		
tionner lee l	HRA d'hâte	_		
1		Ajouter un		
9		höte		
Nom d'hôt	e: ESX_132_B			
ic Sélectionne	er des HBA de l'hôte de la list	e de HBA non attribués disponibles		
	Périphérique	WWID (World Wide Identifier)	Modèle	
	vmhba3	21000024FF251902	Fibre	
	vmhba4	21000024FF251903	Fibre	
			OK Annuler	
			C Chatanan C Charachan I A	

Figure 18. Ajout manuel d'une boîte de dialogue Hôte

REMARQUE : L'Assistant Configuration de l'hôte ESX pour la matrice de stockage ne détecte pas le zonage de la structure de commutation Fibre Channel. Les configurations suggérées sont basées sur les ports HBA détectés et peuvent nécessiter de modifier le zonage de la structure en fonction de votre environnement de câblage spécifique.

Vous ne pouvez pas renommer ou supprimer les hôtes ou groupes d'hôtes configurés existants. Les modifications de configuration des hôtes ou groupes d'hôtes existants doivent être effectuées à partir de MD Storage Manager. Une page de récapitulatif en temps réel indique l'état des modifications appliquées à la matrice de stockage sélectionnée. Une fois que les modifications ont été appliquées, sélectionnez **Redémarrer** pour répéter le processus de configuration sur une autre matrice de stockage, ou sélectionnez **Fermer** pour fermer l'assistant de configuration.

🛃 vSphere Client		_ 0
-Introduction	Appliquer les modifications à la configuration de la matrice.	
Examiner la configuration		
Sélectionner les HBA d'hôte Sélectionner les HBA d'hôte -Selectionner la matrice de stockage -Configuration proposée -Configuration manuelle -Vérifier les modifications -Appliquer les modifications	Envoi des modifications de configuration à la matrice de stockage FiberChannel_Array pour l'hôte ESV(ESX) ESX:10.0.0.12 FiberChannel_Array: Trakement démarré array. FiberChannel_Array: Trakement terminé array. Modifications terminées.	*
		×

Figure 19. Appliquer les modifications à la matrice de stockage

Utilisation de Plug-in vCenter MD

Cette section décrit l'utilisation des fonctions de gestion de stockage dans le Plug-in vCenter MD. Avant de continuer, assurez-vous que vous avez configuré l'hôte et la matrice de stockage comme indiqué dans les sections précédentes.

Fonctions de Plug-in vCenter MD

Les fonctions suivantes sont disponibles à partir du Plug-in vCenter MD :

- Vue Gestionnaire des matrices
- Gestion des services de copie
- Assistant de configuration du stockage d'hôte ESX/ESXi
- Gestion des disques virtuels dans les matrices de stockage, y compris création de disques virtuels standard et dynamiques
- Détails de la relation banques de données-disques virtuels
- Observateur de journaux d'événements pour les événements de matrices de stockage
- Sauvegardes automatiques et manuelles de configuration des matrices de stockage
- Configuration de la réplication à distance

Vue Récapitulatif

Lorsqu'une matrice de stockage est sélectionnée sous la vue **Toutes les matrices de stockage** sur le côté gauche de la fenêtre de plug-in, l'onglet **Récapitulatif** affiche des informations générales sur cette matrice, y compris son nom, son état, ses caractéristiques physiques et sa capacité. La Figure Vue de l'onglet Récapitulatif montre un exemple de vue récapitulatif d'une matrice.



Figure 20. Vue de l'onglet Récapitulatif

Organisation des matrices de stockage

Le Plug-in vCenter MD vous permet d'organiser vos matrices de stockage sous forme de vues hiérarchiques en fonction des numéros d'inventaire et des dossiers définis par l'utilisateur.

Toutes les matrices de stockage sont affectées au dossier **Toutes les matrices de stockage**. La sélection de ce dossier montre toutes les matrices de stockage détectées à droite de la vue **vSphere Client**. La sélection d'une matrice de stockage particulière affiche les informations suivantes dans l'onglet **Récapitulatif** :



Figure 21. Organisation de matrice de stockage

Utilisation des numéros d'inventaire

Les numéros d'inventaire vous permettent de définir des caractéristiques personnalisées pour chaque matrice de stockage, telles que ville, état, numéro de rangée et type. Lorsqu'une clé et une valeur de numéro d'inventaire sont affectées à une matrice de stockage, un panneau de stockage peut être créé pour regrouper automatiquement toutes les matrices de stockage correspondant aux critères définis pour le panneau.

Les panneaux de stockage sont créés avec des valeurs spécifiques de numéro d'inventaire, ou peuvent être créées avec seulement une clé de numéro d'inventaire. Si les deux sont définis, cela crée un panneau avec toutes les matrices de stockage ayant une valeur de numéro d'inventaire pour la clé de numéro d'inventaire spécifiée et regroupe automatiquement les matrices de stockage en fonction de leurs valeurs de numéro d'inventaire (**Error! Reference source not found**). Vous pouvez également choisir de définir un panneau de matrices de stockage avec seulement une valeur de numéro d'inventaire spécifique. Cela crée un panneau avec seulement les matrices de stockage ayant la clé de numéro d'inventaire associée et la valeur de numéro d'inventaire spécifique définie dans le panneau.

Des exemples de différentes combinaisons de définitions de numéro d'inventaire sont présentés dans les figures Configuration de panneau de matrices de stockage avec toutes les valeurs de numéro d'inventaire et Configuration de panneau de matrices de stockage avec une valeur de numéro d'inventaire spécifique.

🛃 WIN-0N4QLHE2RTO - vSphere Client			_	
Fichier Modifier Affichage Inventaire Admini	ration Plug-ins Alde			
🖸 🔝 🏠 Page d'accueil 🕨 📳 Solu	ons et applications 🔹 🌢 Dell MD Storage Array vCenter Plug-in 🔹 🛃 WIN-0N4QLHE2RTC	D Recherche inventaire		Q
DELL	État de État du Module de Module de Ajouter un panneau	VID (World Wide Identifier)	Modě	Туре
\smile	Nom du panneau :	2BCB000247A560000000500D28F4	2680	Fibre
Toutes les matrices de stockage (2)	Geography	126B900032DF5E000000004E785CEL	2660	SAS
Toutes les matrices de stockage	Attributions d'étiquettes de panneau	-		
S FiberChannel_Array	Clé d'étiquette : Valeur d'étiquette :			
SAS_Array	 Attribuer 			
	Étiquettes affectées :			
	▲ Clé d'étiquette Valeur d'étiquette			
•	Haut			
	Bas			
	to			-
Commandes	Retirer			
Ajouter une matrice 🛛 Ajouter un panr				
🔯 Détecter les matrices 🗞 Gérer les étique				
🤌 Modifier 🛛 😵 Retirer	OK Annuler	-		
🚱 Rafraichir				
				-
Tâches récentes	Nom, Cible ou	a Statut contient : +	Efface	er ×
Nom Cible	Statut Détails Lancé par vCenter Server Heure de d	ébut de 🗢 Heure de début	Heure de	e fin
				F
Tâches 💇 Alarmes			Administrat	or //

Figure 22. Configuration de panneau de matrices de stockage avec toutes les valeurs de numéro d'inventaire

Si l'on utilise un caractère générique (*) dans une valeur de numéro d'inventaire, l'affichage de dossier crée automatiquement des sous-dossiers en fonction des valeurs de numéro d'inventaire de stockage, comme indiqué dans **Error! Reference source not found**. Si vous attribuez une valeur spécifique, aucun sous-dossier n'est créé.

🛃 WIN-ON4QLHE2RTO - vSphere Client								- 🗆 :
Fichier Modifier Affichage Inventaire Admi	inistration Plug-ins Aide							
C C Page d'accueil 🕨 👰 So	lutions et applications 👂 🤅	🌖 Dell MD St	orage Array vCen	er Plug-in 🕨 🛃	WIN-0N4QLHE2RTC	Recherche inventair	•	Q
\frown		Éta	at de État du	Module de	Module de			
(DELL)		A	jouter un pa	nneau		VID (World Wide Identifier)	Mode	Тур
\smile	Nom du panneau :					32BCB000247A5600000000500D28	- 2680	Fibre
Toutes les matrices de stockage (2)	Geography					126B900032DF5E000000004E785CE	I 2660	SAS
Toutes les matrices de stockage	Attributions d'étique	ttes de pannea	аи ———			•		
G EiherChannel Array	Clé d'étiquette :		Valeur d'étiquett	e:				
SAS Array		•		•	Attribuer			
	Étiquettes affertés	ec :						
	▲ Clé d'étiqu	uette	Valeur d'étiq	uette				
	0				Haut			
					Pag			
					Das			
🗖 Commandes	Mo				Retirer			
Commandes								
📓 Ajouter une matrice 📕 Ajouter un pan								
🔯 Détecter les matrices 🗞 Gérer les étique								
🤌 Modifier 🛛 😵 Retirer					OK Annuler			
🚱 Rafraichir				_				-
Tâches récentes					Nom, Cible ou	a Statut contient : +	Effa	acer
Nom Gible	Statut	Détails	Lancé par	VCenter Serve	r Heure de de	ébut de 🗢 🛛 Heure de début	Heure	de fin
<								ľ
Tâches 🞯 Alarmes							Administ	rator

Figure 23. Configuration de panneau de matrices de stockage avec une valeur de numéro d'inventaire spécifique

Attribution de numéros d'inventaire et de valeurs

Les numéros d'inventaire sont l'équivalent de plaques signalétiques personnalisées qui peuvent être associées à chaque matrice de stockage. Ils fournissent une méthode pour trier et organiser les matrices de stockage en fonction de votre environnement et de vos besoins.

Pour définir et attribuer une valeur de numéro d'inventaire à une matrice de stockage :

- 1. Sélectionnez une matrice de stockage dans la liste Toutes les matrices de stockage.
- 2. Cliquez sur Modifier dans la zone Attributions de numéro.

Une fenêtre Modifier la matrice de stockage s'affiche.

Modifier la matrice de stock	age « FiberChannel_Array »			
Module de contrôleur RAID 0 (DNS ou IPv4) :	Module de contrôleur RAID 1 (DNS ou IPv4) :			
Mot de passe (facultatif) : ••••••••••• Vérifier le mot de pa	<u>sse</u>			
Affectations d'étiquette de matrice de stockage Clé de l'étiquette : Valeur de l'étiquett	Affecter			
▲ Clé de l'étiquette ¥aleur de l'étiq	Retirer			
	OK Annuler			

Figure 24. Attribution de numéro d'inventaire et de valeurs dans la boîte de dialogue Modifier la matrice de stockage

- 3. Entrez une clé de numéro d'inventaire ou sélectionnez une clé existante dans le champ Clé de numéro.
- 4. Entrez une valeur de numéro d'inventaire ou sélectionnez une valeur existante dans le champ Valeur de numéro.
- 5. Cliquez sur Attribuer pour les ajouter à la matrice de stockage.
- 6. Si vous souhaitez attribuer plusieurs clés ou valeurs à la même matrice de stockage, répétez les étapes 3 à 5.
- 7. Cliquez sur Enregistrer pour appliquer les modifications.

Gestion des numéros d'inventaire

Les clés et valeurs de numéro d'inventaire peuvent également être gérées en sélectionnant le lien **Gérer les numéros** dans la zone **Commandes**. Dans la fenêtre **Gérer les numéros**, vous pouvez afficher toutes les clés et valeurs de numéro d'inventaire correspondant à une matrice de stockage donnée. En outre, en sélectionnant une clé de numéro, vous pouvez afficher une liste des panneaux de stockage utilisant cette clé de numéro, ainsi qu'une liste des matrices de stockage dotées de cette clé de numéro. La même chose s'applique à la sélection d'une valeur de numéro. À partir de cette boîte de dialogue, vous pouvez ajouter, supprimer ou renommer les clés et valeurs de numéro d'inventaire.
	Gérer	les étiquettes	
Ajouter et modifier des étiquettes -			
Ajouter une clé d'étiquette :	Ajouter	Ajouter une valeur d'étiquette :	Ajouter
Clés d'étiquette :		Valeurs d'étiquette :	
ificher les attributions de clé d'étic	Supprimer		Supprimer Renommer
A Nom du panneau	Valeur de l'étiquette	Valeurs d'etiquette attribuees aux n	Valeur de l'étiquette
Modifier	le panneau	Modifier la mat	rice de stockage

Figure 25. Fenêtre Gérer les numéros

Vous ne devez pas supprimer des clés et valeurs de numéro d'inventaire de matrices de stockage particulières à partir de cette fenêtre.

Sécurité du Plug-in vCenter MD

Le Plug-in vCenter MD utilise le protocole SSL (Secure Sockets Layer) pour communiquer en toute sécurité entre le client vSphere et le serveur d'applications.

Acceptation et installation du certificat SSL de confiance

Pendant le processus d'installation de vCenter Server, un certificat SSL est généré pour le système vCenter Server. Si ce certificat n'a pas été ajouté à la banque d'Autorités de certification (CA) racine de confiance du système, une boîte de dialogue Alerte de sécurité s'affiche lorsque vous démarrez le Plug-in vCenter MD.

Alerte d	e sécu	rité 🛛 🗙						
ß	L'iden pas êti	L'identité de ce site Web ou l'intégrité de cette connexion ne peut pas être vérifiée.						
	Le certificat de sécurité a été émis par une société à laquelle vous n'avez pas choisi de faire confiance. Consultez le certificat pour décider si vous souhaitez faire confiance à l'autorité de certification.							
		La date du certificat de sécurité n'est pas valide.						
	۲	Le certificat de sécurité a un nom valide qui correspond au nom de la page que vous essayez d'afficher.						
	Voulez	e-vous continuer ?						
		Qui <u>Non</u> <u>Afficher le certificat</u>						

Figure 26. Message d'alerte de sécurité SSL

Pour éviter ce message, vous pouvez importer le certificat généré lors de l'installation dans la banque d'Autorités de certification racine de confiance du système en suivant les étapes suivantes. Toutefois, si des certificats SSL signés par une CA ne sont pas utilisés, ce message d'alerte ne peut pas être supprimé.

1. Cliquez sur Afficher le certificat.

Cer G	'tificat iénéral Détails Chemin d'accès de certification	
	Informations sur le certificat	
	Yous ne pouvez pas faire confiance à ce certificat racine de l'autorité de certification. Pour activer la confiance, installez ce certificat dans le magasin d'autorités de certification de la racine de confiance.	
		-2
	Délivré par : 10.0.0.99	
	Valide du 27/01/2012 au 17/01/2052	
	Installer le <u>c</u> ertificat <u>D</u> éclaration de l'émetteu En savoir plus sur les <u>certificats</u>	r
	OK	8

Figure 27. Boîte de dialogue Installer le certificat

- 2. Dans la fenêtre Certificat, cliquez sur Installer le certificat.
- 3. Dans l'Assistant Importation de certificat, cliquez sur Suivant.



Figure 28. Assistant Importation de certificat

- 4. Dans la fenêtre Banque de certificats, sélectionnez Placer tous les certificats dans la banque suivante.
- 5. Cliquez sur Parcourir.
- 6. Dans la fenêtre Sélectionner la banque de certificats, mettez en surbrillance le dossier Autorités de certification racine de confiance et cliquez sur OK.



Figure 29. Boîte de dialogue Sélectionner une banque de certificats

- 7. Cliquez sur Suivant.
- 8. Cliquez sur Terminer.

Un message d'Avertissement de sécurité s'affiche.

9. Vérifiez les informations et cliquez sur **Oui** pour ajouter le certificat à la banque de confiance.

Avertisse	ment de sécurité	×
_ <u> </u>	Vous êtes sur le point d'installer un certificat à partir d'une autorité de certification (CA) demandant à représenter :	
	10.0.099	
	Windows ne peut pas valider que le certificat vient réellement de "10.0.0.99". Vous devriez confirmer son origine en contactant "10.0.0.99". Le numéro suivant va vous aider à effectuer cette tâche :	
	Aperçu (sha1) : 3093442E 34113178 7F23E234 7E1B4757 5C07E17B	
	Avertissement : Si vous installez ce certificat racine, Windows va automatiquement approuver tout certificat émis par cette autorité de certification. L'înstallation d'un certificat avec un aperçu non confirmé est un risque de sécurité. Si vous cliquez sur "Oui" vous reconnaissez ce risque.	
	Voulez-vous installer cette certification ?	

Figure 30. Boîte de dialogue Message d'avertissement de sécurité

REMARQUE : Le nom de sujet du système dans le certificat doit correspondre au nom de système de vCenter Server lors de l'écran de connexion de **vSphere Client**. Dans le cas contraire, vous continuerez à recevoir des messages d'avertissement affirmant que le certificat ne correspond pas au nom du site.

Sécurité renforcée de navigateur Microsoft

Lorsque la Sécurité renforcée d'Internet Explorer de Microsoft est installée sur le système vSphere Client, la configuration de sécurité bloque le contenu du site Web et un message d'avertissement s'affiche. Cliquez sur **Ajouter** pour établir une relation de confiance avec le serveur d'applications.



REMARQUE : Vous pouvez également être invité à ajouter **about:security_VpxClient.exe** à vos sites de confiance (voir la figure Message de sécurité renforcée de Microsoft).



Figure 31. Message de sécurité renforcée de Microsoft

Ø

REMARQUE : Si vous utilisez l'option **Enregistrer le fichier**, vous devez également ajouter le nom DNS ou l'adresse IP du serveur d'applications du Plug-in vCenter MD sous un format non-SSL (par exemple, http://192.168.10.14) comme site de confiance.

Options Internet	? X
Général Sécurité Confidentialité Co Cliquez sur une zone pour afficher ou Internet Intranet local	ntenu Connexions Programmes Avancé modifier les paramètres de sécurité.
Sites de confiance Cette zone contient les sites auxquels vous faites confian	Web
Cette zone comporte des Si	ites de confiance 🛛 🗙
Niveau de sécurité pour cette zor Niveaux autorisés pour cette zo Moyenne - Messages avant le éventuellement nor Les contrôles Activ téléchargés	Vous pouvez ajouter ou supprimer des sites Web dans cette zone. Tous les sites Web présents dans cette zone utiliseront les paramètres de sécurité de la zone. Ajouter ce site Web à la zone : http://132.168.10.14
Activer le mode protégé (r	Sites Web : 10.0.0.206 Supprimer 10.0.0.247 about:blank about:internet Image: State and State
	Fermer

Figure 32. Sites de confiance Microsoft

Configuration de matrices de stockage

Pour utiliser le Plug-in vCenter MD pour créer ou modifier des disques virtuels sur la matrice de stockage, cliquez sur l'icône de **Dell MD Storage Array vCenter Plug-in** sur la page d'accueil de **vSphere Client**.

🛃 WIN-ZL 3BFGQD	WMG - vSphere Clie	ent				
Fic <u>h</u> ier <u>M</u> odifier A	ffichage Inventaire	<u>A</u> dministration <u>P</u>	ļug-ins A <u>i</u> de			
	Page d'accueil					
Inventaire		/				
Q	F	Ð				
Rechercher	Hôtes et clusters	VM et modèles	Banques de données	Mise en réseau		
Administration		/				
8				3 26	28	-
Rôles	Sessions	Obtenir une licence	Journaux système	Paramètres vCenter Server	vCenter Service Status	Licensing Reporting Manager
Gestion		/				
		5	-3	-		
Tâches planifiées	Événements	Mappages	Profils d'hôte	Gestionnaire de spécifications de <u>P</u> ersonnalisation		
Solutions et appl	lications	/				
Dell MD Storage Array vCenter Plug-in						

Figure 33. Accès au Plug-in vCenter MD depuis la page d'accueil de vSphere Client

En cliquant sur l'icône, la vue **Gestionnaire de matrices de stockage du Plug-in vCenter MD** apparaît ainsi qu'une liste des matrices de stockage connues.

🚱 WIN-0N4QLHE2RTO - vSphere Client								. 🗆 🗡
Fichier Modifier Affichage Inventaire Admin	nistration Plug-ins Aide							
🖸 🚺 🏠 Page d'accueil 🕨 😰 Solo	utions et applications 👂	🅞 Dell MD Storage /	Array vCent	er Plug-in 🛛 👂 🛃	WIN-0N4QLHE2	RTO 🛃 🗸 Recherche inventaire		Q
Dell	▲ Nom	État de matrice de stoc	État du mot de passe	Module de contrôleur RAID 0	Module de contrôleur RAID 1	WWID (World Wide Identifier)	Modě	Туре
\smile	FiberChannel_Array	8	Ê	10.0.0.115	10.0.0.134	6782BCB000247A5600000000500D28F	2680	Fibre
Toutes les matrices de stockage (2)	SAS_Array		Ê	10.0.0.227	10.0.0.231	60026B900032DF5E000000004E785CE	2660	SAS
😑 😡 Toutes les matrices de stockaç								
FiberChannel_Array								
SAS_Array								
	🖬 Détails							
Commandes	Mot de passe	1	/érifier le mo	ot de passe 🛝				-
Commandes	Attributions d'étiquettes							
🗮 Alexher und matrice 🔲 Alexher un ann					_			
Ajouter une matrice	Lie de l'étiquette	¥ai	eur de l'et	iquette				
Detecter les matrices 🥎 Gerer les etique								
Setirer 😵 Retirer								
💿 Rafraîchir								
	L							-
Tâches récentes					Nom, Cibl	e ou Statut contient : -	Effe	acer ×
Nom Cible	Statut	Détails Lar	ncé par	vCenter Server	Heure	de début de 🤝 Heure de début	Heure	de fin
							_	
							a desistate	
V racries 👺 Alarmes							Maministr	at01 ///

Figure 34. Vue Gestionnaire de matrices de stockage du Plug-in vCenter MD

Détection des matrices de stockage

Pour ajouter une matrice de stockage au Plug-in vCenter en utilisant la détection automatique :

- 1. Dans la zone Commandes de la vue Gestionnaire de matrices, cliquez sur Détecter les matrices.
- 2. Dans la fenêtre **Détecter les matrices de stockage**, entrez la plage d'adresses TCP/IP de début et de fin sur laquelle vous souhaitez effectuer la détection.

		Détector les matric	e de storkane	
esse IP de début :	Adresse IP de fin :	Detecter les matric	es de slockage	
.0.0.1	10.0.0.255	Détecter	Annuler	
rices de stockage détectées :				
Nom	État de la matrice de stockage	Module de contrôleur RAID 0	Module de contrôleur RAID 1	WWID (World Wide Identifier)
FiberChannel_Array	0	10.0.0.115	10.0.0.134	67828C8000247A560000000500D28F4
SA5_Array		10.0.0.227	10.0.0.231	6002689000320F5E00000004E785CED
Paramètres de matrice de s de l'étiquette : Valeur d uettes affectées : Clé de l'étiquette Valeur	ockage globaux s létiquette : de l'étiquette Retirer			
Paramètres de matrice de s de l'étiquette : Valeur o quettes affectées : Clé de l'étiquette Valeur de passe (facultatif) :	ockage globaux I fétiquette : de l'étiquette Retirer			
Paramètres de matrice de s de fétiquette : Valeur o uettes affectées : Clé de l'Étiquette Valeur de passe (facultat#) : natrices découvertes.	ockage globaux a létiquette : de l'étiquette de l'étiquette Retirer			Ajoutor Fertier
Paramètres de matrice de s de fétiquette : Valeur quettes affectées : Clé de l'étiquette Valeur de passe (facultat#) : natrices découvertes.	ockage globaux e létiquette : de l'étiquette de l'étiquette			Ajouter Fermer
Paramètres de matrice de s de fétiquette : Valeur o quettes affectées : Clé de l'étiquette Valeur de passe (facultată) : récentes récentes	ockage globaux a félopette : de l'étiquette Retirer		Nom, Cit	Ajoutor Fermer

Figure 35. Détection des matrices de stockage

3. Cliquez sur Détecter pour démarrer la détection.

En fonction de la plage spécifiée, la détection peut prendre jusqu'à plusieurs minutes.

Une fois la détection terminée, une liste des matrices détectées est affichée.

 Sélectionnez les matrices de stockage à ajouter au Plug-in vCenter en cochant la case située à côté du nom de la matrice de stockage.

REMARQUE : Si le même numéro d'inventaire sera utilisé pour toutes les matrices sélectionnés, vous pouvez entrer la clé et la valeur de numéro d'inventaire dans les champs correspondants, puis cliquer sur **Attribuer**. Pour plus d'informations, voir la figure Organisation des matrices de stockage.

- 5. Si le même mot de passe de matrice est utilisé pour toutes les matrices de stockage sélectionnées, vous pouvez l'entrer dans le champ **Mot de passe** situé au bas de la fenêtre **Détecter les matrices de stockage**.
- Cliquez sur Ajouter pour ajouter toutes les matrices de stockage sélectionnés à la vue Gestionnaire de matrices de stockage du Plug-in vCenter MD.
- 7. Cliquez sur Fermer lorsque toutes les matrices de stockage sont ajoutées au plug-in.

Ajout de matrices de stockage à la vue Gestionnaire du Plug-In vCenter

IJ

REMARQUE : Les champs de la boîte de dialogue **Ajouter une matrice** sont limités à 30 caractères. Si vous avez besoin d'un nom DNS plus long et que vous ne pouvez pas utiliser une adresse IP, créez un alias à utiliser dans cette boîte de dialogue.

Pour ajouter une matrice de stockage à l'aide du Plug-in vCenter MD :

1. Cliquez sur Ajouter une matrice dans la zone Commandes de la vue Gestionnaire de matrices.

Commandes	
Commandes	
📷 Ajouter une matrice	👍 Ajouter un panneau
Détecter les matrices	🏷 Gérer les étiquettes
🥟 Modifier	😵 Retirer
🔇 Rafraîchir	

Figure 36. Ajout de matrice de stockage

Une boîte de dialogue s'affiche ; elle comprend les zones de texte Nom DNS/Adresse IP pour le contrôleur RAID 0 et 1, ainsi qu'un champ de mot de passe.

Ajouter une m	natrice de stockage
Module de contrôleur RAID 0 (DNS ou IPv4) :	Module de contrôleur RAID 1 (DNS ou IPv4) :
10.26.25.75	10.26.25.76
Mot de passe (facultatif) :	
Affectations d'étiquette de matrice de stockage	
Clé de l'étiquette : Valeur de l'étiqu	ette :
State	Affecter
Étiquettes affectées :	
▲ Clé de l'étiquette Valeur de l'ét	iquette Retirer
	Ajouter Fermer

Figure 37. Boîte de dialogue Ajouter une matrice de stockage

- 2. Dans Contrôleur 0 (DNS ou IPv4), entrez l'adresse IP ou le nom du contrôleur RAID 0 sur la matrice de stockage.
- 3. Dans Contrôleur 1 (DNS ou IPv4), entrez l'adresse IP ou le nom du contrôleur RAID 1 sur la matrice de stockage.
- 4. Dans Mot de passe, entrez un mot de passe pour la matrice de stockage à ajouter. Ce mot de passe sera exigé par le Plug-in vCenter MD pour accéder à la matrice de stockage. Il ne modifiera ni ne remplacera un mot de passe de matrice de stockage existant défini dans Dell MD Storage Manager.

- 5. De manière facultative, vous pouvez créer des clés et valeurs de numéro d'inventaire uniques pour vos matrices de stockage. Pour plus d'informations, consultez la rubrique *Organisation des matrices de stockage*.
- 6. Cliquez sur Ajouter pour ajouter les matrices de stockage.
- 7. Cliquez sur Fermer lorsque toutes les matrices de stockage ont été ajoutées.

Suppression de matrices de stockage de la vue Gestionnaire du Plug-In vCenter

Vous pouvez supprimer des matrices de stockage de la gestion du Plug-in vCenter en sélectionnant la matrice de stockage dans la vue **Toutes les matrices de stockage** (à gauche de l'interface du plug-in) et en cliquant sur Supprimer dans la zone **Commandes**, ou en sélectionnant l'objet dossier depuis la vue principale du plug-in. La sélection de l'objet dossier affiche la fenêtre **Supprimer le stockage**, où vous pouvez choisir les matrices de stockage à supprimer. Les deux méthodes affichent une boîte de dialogue de confirmation, qui vous demande de vérifier la suppression. Pour supprimer une matrice de stockage à l'aide du Plug-in vCenter MD :

- 1. Dans l'arborescence de navigation **Toutes les matrices de stockage** située à gauche de l'interface du plug-in, sélectionnez la matrice de stockage que vous souhaitez supprimer.
- 2. Cliquez sur Supprimer.



3. Cliquez sur **OK** pour confirmer.

Modification des propriétés des matrices de stockage

La fonction **Modifier la matrice de stockage** de l'onglet **Récapitulatif** vous permet de modifier les adresses IP d'une matrice de stockage, de modifier ou de définir un mot de passe du plug-in et de gérer les clés et valeurs de numéro d'inventaire (voir la rubrique *Organisation de votre matrice de stockage* pour plus d'informations sur les numéros d'inventaire).

Ajouter une ma	trice de stockage
Module de contrôleur RAID 0 (DNS ou IPv4) :	Module de contrôleur RAID 1 (DNS ou IPv4) :
10.26.26.114	10.26.26.115
Mot de passe (facultatif) :	
Affectations d'étiquette de matrice de stockage	
Clé de l'étiquette : Valeur de l'étiquet	te :
Lab	Affecter
Étiquettes affectées :	
▲ Clé de l'étiquette Valeur de l'étiq	uette Retirer
	Ajouter Fermer

Figure 39. Boîte de dialogue Modifier la matrice de stockage

Modification du mot de passe du Plug-In vCenter

Suivez ces étapes pour modifier le mot de passe du Plug-In vCenter :

- 1. Ouvrez la vue Gestionnaire de matrices.
- 2. Cliquez sur le nom de la matrice de stockage dans le volet gauche.
- Cliquez sur Modifier la matrice de stockage, dans le volet droit. La boîte de dialogue Modifier la matrice de stockage s'affiche.
- 4. Entrez le nouveau mot de passe du Plug-In vCenter dans le champ Mot de passe.
- 5. Cliquez sur OK.
- 6. Cliquez sur Vérifier le mot de passe, afin de vérifier que le mot de passe que vous avez saisi correspond au mot de passe de la matrice de stockage.

Une icône verte ou jaune s'affiche.

REMARQUE: Ce mot de passe est utilisé uniquement par le plug-in et ne modifiera ni ne remplacera un mot de passe de matrice de stockage défini dans MD Storage Manager. Pour plus d'informations, consultez la rubrique *Résolution d'un problème de non correspondance du mot de passe entre la matrice de stockage MD et le Plug-In vCenter.*

Résolution d'un problème de non correspondance du mot de passe entre la matrice de stockage MD et le Plug-In vCenter

Si le mot de passe du Plug-In vCenter MD et le mot de passe de la matrice de stockage ne correspondent pas, vous pouvez quand même exécuter des commandes passives en lecture seule (telles que Lire et Afficher) sur la matrice de stockage. Cependant, les commandes actives de lecture/écriture (telles que Créer et Supprimer) échoueront. Le Plug-In vCenter MD affiche les propriétés de la matrice de stockage que les mots de passe correspondent ou non.

Sauvegarde de la configuration de la matrice de stockage

Le Plug-in vCenter MD prend en charge les sauvegardes de configuration dans des fichiers de script qui peuvent être appliqués à une matrice de stockage à partir de Dell MD Storage Manager (MDSM). Ces fichiers de script facilitent la restauration de la configuration de la matrice de stockage, par exemple : le nom de la matrice de stockage, les configurations de groupe de disques, les noms des disques virtuels et les capacités des disques virtuels. CELA NE SAUVEGARDE PAS LES DONNÉES RÉSIDANT SUR LA MATRICE DE STOCKAGE. Une stratégie de sauvegarde traditionnelle doit être utilisée pour assurer la récupération des données résidant sur les disques virtuels.

PRÉCAUTION : Seules les informations de configuration de la matrice de stockage sont sauvegardées au cours de l'opération de sauvegarde de la configuration. Aucune donnée stockée sur les disques virtuels n'est sauvegardée. En outre, seules les informations de configuration de base de la matrice de stockage sont sauvegardées. Les objets tels que les instantanés, les copies de disque virtuel et les réplications à distance ne sont pas sauvegardés dans le fichier de script.

La fonction Sauvegarde automatique de la configuration du Plug-in vCenter MD effectue une sauvegarde de la configuration de la matrice de stockage lorsqu'un événement de configuration se produit sur la matrice de stockage, à partir du Plug-in vCenter MD ou de MDSM. Un événement de modification de la matrice de stockage démarre une minuterie de quatre minutes sur le serveur d'applications. Si, dans ce laps de temps de quatre minutes, aucun autre événement de configuration n'a lieu sur la matrice de stockage, une sauvegarde de la configuration est effectuée. Si un autre événement de modification survient au cours de la période de quatre minutes, la minuterie est réinitialisée à quatre minutes. Si aucun événement de modification n'est détecté sur la matrice de stockage au cours de la période de quatre minutes, une sauvegarde de la configuration est effectuée. La fonction Sauvegarde automatique de la configuration conserve les 15 derniers fichiers de script de sauvegarde de la configuration.

Activer les sauvegardes automatiques de la configuration

Ces sauvegardes peuvent être définies pour se lancer automatiquement ou manuellement.

Pour activer les sauvegardes automatiques de la configuration de base de la matrice de stockage, effectuez la procédure ci-dessous :

- 1. Ouvrez la vue Gestionnaire de matrices.
- Dans le volet gauche, sélectionnez le nom de la matrice de stockage.
 Les propriétés de la matrice de stockage sont affichées dans le volet droit.
- Dans l'onglet Récapitulatif, cliquez sur Sauvegarder automatiquement la configuration. La boîte de dialogue Sauvegarder automatiquement la configuration s'affiche.
- 4. Cochez la case Activer la sauvegarde automatique de la configuration.
- 5. Cliquez sur OK pour activer les sauvegardes automatiques de la configuration. Lorsque les sauvegardes automatiques de la configuration sont activées, elles persistent entre les redémarrages du serveur d'applications du Plug-in vCenter MD et de vCenter Server. Pour désactiver la sauvegarde automatique de la configuration, décochez la case correspondante.



Figure 40. Message de sauvegarde automatique de la configuration



REMARQUE : Les fichiers de script de sauvegarde automatique sont situés dans C:\Program Files (x86)\Dell \MD Storage Array vCenter Plug-In\jetty\savecfg directory.

Lancer une sauvegarde manuelle de la configuration

Pour ce faire :

- 1. Ouvrez la vue Gestionnaire des matrices de stockage.
- 2. Dans le volet de gauche, cliquez sur le nom de la matrice de stockage. Les propriétés de la matrice de stockage s'affichent dans le volet de droite.
- 3. Dans le volet de droite, cliquez sur Sauvegarder manuellement la configuration . La boîte de dialogue Sauvegarder manuellement la configuration apparaît.

Enregistrer la configuration manuellement Cette option enregistre un nouveau fichier de configuration de

matrice de stockage. Ce fichier de script peut être copié vers une autre matrice de stockage ou enregistré pour la sauvegarde.

Remargue : seule la configuration de base est enregistrée. Les objets comme les instantanés, les copies de disque virtuel et les réplications distantes ne sont pas enregistrés dans le fichier de script.

IMPORTANT

N'effectuez pas cette opération si la configuration de la matrice de stockage est en cours de modification.



Figure 41. Message de sauvegarde manuelle de la configuration

4. Cliquez sur **OK**.

Internet Explorer ouvre une boîte de dialogue Téléchargement de fichier.

- 5. Si vous recevez une alerte de sécurité vous informant que vous êtes sur le point de quitter une connexion Internet sécurisée, cliquez sur Oui.
- 6. Si vous recevez un message d'erreur vous informant que les paramètres de sécurité actuels ne vous permettent pas de télécharger ce fichier, ajoutez une adresse HTTP non sécurisée correspondant à votre serveur

d'applications vCenter à la liste de vos sites de confiance. Pour des informations supplémentaires, consultez *Sécurité du Plug-in MD vCenter.*

7. Cliquez sur Enregistrer.

Une boîte de dialogue Enregistrer sous apparaît.

- 8. Sélectionnez l'emplacement et le nom de fichier pour enregistrer le script de sauvegarde de la configuration.
- 9. Cliquez sur Enregistrer.

Formatage de disques virtuels

Avant de formater des disques virtuels avec des banques de données VMFS, vous devez planifier la configuration de stockage pour les systèmes ESX/ESXi, y compris décider du nombre et de la taille des disques virtuels à utiliser.



REMARQUE : Pour des informations supplémentaires sur la prise de décisions concernant les disques virtuels, y compris les schémas de prédictions, les schémas d'adaptation et les partages de disque, consultez le *Guide de configuration du SAN iSCSI : utilisation d'ESX/ESXi avec un réseau de stockage iSCSI : prise de décisions à propos du LUN* dans la bibliothèque en ligne VMware vSphere.

Lorsque vous décidez du formatage des disques virtuels, gardez à l'esprit les points suivants :

- Assurez-vous que chaque disque virtuel a le niveau de RAID et les caractéristiques de stockage corrects pour les applications dans les machines virtuelles qui utilisent ce disque virtuel.
- Vérifiez que chaque disque virtuel ne contient qu'une banque de données VMFS.
- Lorsque plusieurs machines virtuelles ont accès au même banque de données VMFS, utilisez des partages de disques pour hiérarchiser les machines virtuelles.

Il est plus approprié d'utiliser moins de disques virtuels, plus larges, pour les raisons suivantes :

- Davantage de flexibilité pour la création des machines virtuelles sans augmenter l'espace.
- Davantage de flexibilité pour le redimensionnement des disques virtuels et la prise d'instantanés.
- Moins de banques de données VMFS à gérer.

Il est plus approprié d'utiliser plus de disques virtuels, plus petits, pour les raisons suivantes :

- Moins d'espace de stockage perdu.
- Différentes applications peuvent exiger différentes caractéristiques RAID.
- Davantage de flexibilité, car la stratégie de multi-acheminement et les partages de disque sont définis par disque virtuel.
- Le service de cluster Microsoft nécessite que chaque ressource de disque de cluster se trouve sur son propre disque virtuel.
- De meilleures performances car il existe moins de demande pour un seul disque virtuel.

Schémas de prise de décisions

Lorsque la caractérisation de stockage pour une machine virtuelle n'est pas disponible, vous pouvez utiliser le schéma de prédiction ou d'adaptation pour décider de la taille de disque virtuel et de la quantité nécessaire.

Utilisation du schéma de prédiction pour prendre des décisions de disque virtuel

- 1. Créez plusieurs disques virtuels avec différentes caractéristiques de stockage.
- 2. Construisez un banque de données VMFS sur chaque disque virtuel et libellez chaque banque de données selon ses caractéristiques.

- 3. Allouez des disques virtuels destinés à contenir les données pour applications de machine virtuelle dans des banques de données VMFS construites sur des disques virtuels avec le niveau de RAID approprié pour les conditions requises de l'application.
- 4. Utilisez des partages de disques pour distinguer entre les machines virtuelles à priorité élevée et les machines virtuelles à priorité faible.

REMARQUE : Les partages de disque ne sont pertinents qu'au sein d'un hôte donné. Les partages affectés aux machines virtuelles d'un hôte n'ont aucun effet sur les machines virtuelles d'autres hôtes.

5. Exécutez des applications afin de déterminer si les performances de machine virtuelles individuelles sont acceptables.

Utilisation du schéma d'adaptation pour prendre des décisions de disque virtuel

- 1. Créez un disque virtuel à grande capacité tel que RAID 1+0 ou RAID 5 avec la mise en cache d'écriture activée.
- 2. Construisez une banque de données VMFS sur ce disque virtuel.
- 3. Placez plusieurs (quatre ou cinq) disques virtuels dans la banque de données VMFS.
- 4. Exécutez des applications afin de déterminer si les performances de disques individuels sont acceptables.
 - Si les performances sont acceptables, vous pouvez placer des disques virtuels supplémentaires dans la banque de données VMFS.
 - Si les performances ne sont pas acceptables, créez un nouveau disque virtuel avec une plus grande capacité et répétez le processus. Vous pouvez également utiliser un niveau de RAID différent. Utilisez la migration afin de ne perdre aucune machine virtuelle lorsque vous recréez le disque virtuel.

Création d'un groupe de disques

Sélectionnnez l'onglet **Disques virtuels** pour afficher une vue logique de l'allocation de la capacité de stockage. L'onglet **Disques virtuels** permet également de créer, modifier ou supprimer des groupes de disques et disques virtuels.

🛃 WIN-ZL3BFGQDWMG - vSphere Cli	ent	_ 🗆 ×
Fichier Modifier Affichage Inventaire	Administration Plug-ins Aide	
Page d'accueil 🕨	🔉 Solutions et applications 🛛 b 🍪 Dell MD Storage Array vCenter Plug-in 🕨 🛃 WIN-ZL3BFGQDWMG 🛛 🚮 🖌 Recherche inventaire	0
Deell	FibreChannel02 Récapitulatif Disques virtuels Adressages Réplication à distance	
Dell MD Storage Array vCenter Plug-in	Disques virtuels	
C FilerChannelD1 FileraChannelD2 FileraChannelD2	■ ■ ■ Copacité non conjurée totale (135,73 Go) ■ ■ ■ TextGroup (RAID 5, 135,73 Go) ■ ■ <	
Commandes Image: Ajouter une matrice Rether des matrices Rafraichir	Commandes Capacité Capacité Créer un groupe de disques Créer l'Instantané Créer un disque vituel Désactiver l'Instantané Arnormer Rencéer l'Instantané Supprimer Supprimer plusieurs disques virtuels Rafachir Afraichir	
🚰 Tâches 👷 Alarmes	Adm	inistrator //

Figure 42. Vue de l'onglet Disques virtuels

La sélection d'un objet dans la vue logique met à jour la fenêtre **Capacité** située dans le coin inférieur droit de l'écran pour afficher la capacité non configurée disponible, la capacité libre et la capacité utilisée sur la matrice sélectionnée. Avant de créer un groupe de disques, choisissez l'espace disque disponible à partir duquel vous souhaitez créer le groupe de disques. Vous pouvez créer un groupe de disques à partir des éléments suivants :

- Un pool de disques ou groupe de disques existant (disposant de capacité libre)
- Capacité non configurée de la matrice de stockage

Pour créer un nouveau groupe de disques :

- 1. Sélectionnez le pool de disques, le groupe de disques ou la capacité non configurée à partir d'où vous voulez créer le groupe de disques.
- Cliquez sur Créer un groupe de disques. La fenêtre Créer un groupe de disques s'affiche.
- **3.** Entrez le nom, le niveau de RAID et d'autres informations de filtrage. Les options de filtrage comprennent :
 - Type de disque physique
 - Taille de disque physique
 - Vitesse de disque physique (tr/mn)
 - Vitesse de disque physique (tr/mn)
 - Filtre pour TLP (Tray Loss Protection Protection contre la perte de plateau)
 - Filtre pour TLP (Tray Loss Protection Protection contre la perte de plateau)

REMARQUE : Avec TLP et DLP, une panne complète de plateau de lecteur (disque physique) ou de tiroir de disque physique n'entraîne pas la panne des disques virtuels du groupe de disques.

- 4. Lorsque les critères de filtrage sont saisis, les disques physiques disponibles sont affichés dans le tableau indiqué à la figure Boîte de dialogue Créer un groupe de disques. Cochez la case située à gauche de la fenêtre pour sélectionner les disques physiques à inclure dans le groupe de disques.
- 5. Lorsque tous les disques physiques sont sélectionnés, cliquez sur OK.

Créer un groupe de disques						
Nor Niveau de RAII Type de disque physique :	m : Séle D : RAID 0 Séle SAS Taille physie	tionnez au moins 1 disque du disque + que : +	physique. Vitesse du disque physique :	* • Г ти	Filtre pour Protecti	Capacité : " mbre de disques physiques : 0 on contre les pertes d'accès aux boïtiers : -
	A Boîtier	Logement	Capacité	Vitesse (tr/min)	Gestion de la sécurité/ Activée	Prise en charge des données
	1	3	278,90 Go	15 000	Non / Non	Non
	1	4	278,90 Go	15 000	Non / Non	Non
	1	5	278,90 Go	15 000	Non / Non	Non
						OK Annuler

Figure 43. Boîte de dialogue Créer un groupe de disques

Lorsqu'un groupe de disques est créé, vous pouvez créer des disques virtuels résidant sur le groupe de disques. Vous ne pouvez pas créer de disques virtuels autonomes, à savoir des disques virtuels résidant à l'extérieur d'un groupe de disques. Pour plus d'informations, consultez les sections suivantes.

Création de disques virtuels

Vous pouvez créer des disques virtuels standard ou à allocation dynamique à l'aide du Plug-in vCenter MD. Les disques virtuels standard sont dotés de capacités spécifiques lors de leur création et maintiennent cette capacité dans le système de fichiers. Ils peuvent être étendus, mais leur capacité ne peut pas être modifiée en fonction de l'utilisation. Les disques virtuels à allocation dynamique, quant à eux, peuvent être créés avec des capacités relativement petites, tout en ayant la possibilité de croître en cas d'utilisation accrue. Pour plus d'informations sur les disques virtuels à allocation dynamique, reportez-vous au Guide de l'administrateur (*Administrator's Guide*) correspondant à votre matrice de stockage MD sur **dell.com/ support/manuals**.

Création d'un disque virtuel standard

Une fois qu'un nouveau groupe de disques a été créé, vous pouvez créer de nouveaux disques virtuels à partir de la capacité libre du groupe de disques.

Pour créer un nouveau disque virtuel :

 Sélectionnez le groupe de disques ou pool de disques et cliquez sur Créér un disque virtuel. L'Assistant Création de disque virtuel s'affiche.

D Go)		
posi	Créer un disque virtuel	
posi	Nom: New_VD-01	
25,4	Groupe de disques : rvm1 - 57,87 Go Libre 💽	
135	Taille : 100 Go 💌	
	Paramètres d'E/S :	
JGC	O Système de fichiers (typique)	
	O Base de données	
) Gc	C Multimédia	
19,:	• Personnalisée 8 Ko	
	8 Ko 16 Ko	
	32 Ko	
ues	Créer l'instan Créer l'instan C	ets
	Désactiver l'instantante 25,5 0	Go
	Recréer l'instantané	Go

Figure 44. Boîte de dialogue Créer un disque virtuel

- 2. Dans la zone de texte Nom, entrez le nom du disque virtuel.
- 3. Dans le menu déroulant Groupe de disques ou pool de disques, sélectionnez le groupe de disques à utiliser pour le nouveau disque virtuel.
- 4. Dans la zone de texte Taille, entrez la taille du nouveau disque virtuel et sélectionnez le débit.

- 5. Dans la zone Paramètres d'E/S, sélectionnez les caractéristiques d'E/S du disque virtuel.
- 6. Cliquez sur OK.

Création d'un disque virtuel à allocation dynamique

Pour créer un disque virtuel à allocation dynamique :

1. Sélectionnez l'objet stockage et cliquez sur **Créer un disque virtuel**.

L'As	sistant Création d'un groupe	de disques s'affiche		
D Go	3			
posi	Cré	éer un disque vii	rtuel	
posi	Nom: New_VD	-01		
25,4	Groupe de disques : rvm1 - 57	7,87 Go Libre	•	
135	Taille :	100 Go 💌		
י 10 Gc	Paramètres d'E/S : C Système de fichiers (typiqu C Base de données	e)		
0 Gc	C Multimédia			
19,:	Personnalisée 8 Ko 8 Ko 16 Ko 32 Ko 64 Ko		OK Annu	ıler
ues	Créer l'instan 128 Ko 256 Ko 512 Ko Désactiver l'instancane		Non configuré(e) :	0 Octets 125,5 Go
	🔞 Decréer l'instantané		Utilisé(e) :	10,3 GO

Figure 45. Boîte de dialogue Créer un disque virtuel

- 2. Dans la zone de texte Nom, entrez le nom du disque virtuel.
- 3. Dans le menu déroulant Groupe de disques ou pool de disques, sélectionnez le groupe de disques à utiliser pour le nouveau disque virtuel.
- 4. Dans la zone de texte Taille, entrez la taille du nouveau disque virtuel et sélectionnez le débit.
- 5. Selectionnez Créer un disque virtuel à allocation dynamique.
- 6. Dans la zone Paramètres d'E/S, sélectionnez les caractéristiques d'E/S du disque virtuel.
- 7. Cliquez sur Suivant.
- 8. Dans la deuxième page de l'Assistant **Création de disque virtuel**, définissez la capacité physique et la capacité d'expansion maximale du disque virtuel.

Thin virtual disk capacity settings	
Virtual virtual disk capacity:	45.00 GB
Physical capacity:	4 GB 💌
Maximum expansion capacity:	24 GB 💌

Figure 46. Boîte de dialogue Créer un disque virtuel à allocation dynamique

9. Cliquez sur OK pour créer le disque virtuel à allocation dynamique.

Adressage d'un disque virtuel

Après avoir créé de nouveaux disques virtuels, utilisez l'onglet **Adressages** pour les présenter à l'hôte ESX/ESXi pour utilisation. Cette vue vous permet de gérer les hôtes, groupes d'hôtes et adressages de disques virtuels.

Pour présenter un nouveau disque virtuel à un hôte :

1. Cliquez sur Ajouter un adressage pour lancer l'Assistant.

Ajouter un disque virtue	l à l'adressage des hôtes
Sélectionnez l'hôte ou le groupe d'hôtes :	
Hôte WIN-ZL3BFGQDWMG	
Sélectionnez un LUN (numéro d'unité logiqu	ue) à utiliser pour l'adressage (0 à 255) :
2 💌	
Sélectionnez un disque virtuel à adresser :	
Disque virtuel	Capacité du disque virtuel
15GB_RemoteSecondary	15,00 Go
20GB_02	20,00 Go
30GB_RemoteSecondary	30,00 Go
Access	0 Octets
	OK Annuler

Figure 47. Vue Adressage de disque virtuel

- 2. Sélectionnez l'hôte ou le groupe d'hôtes à adresser au nouveau disque virtuel.
- 3. Sélectionnez le numéro de disque virtuel pour adresser le disque virtuel.
- 4. Cliquez sur OK.

REMARQUE : Lorsque la matrice de stockage MD se sert de plusieurs groupes de HBA par hôte, les nouveaux disques virtuels devraient être équilibrés sur tous les hôtes/groupes d'hôtes. N'ajoutez pas tous les disques virtuels à un seul hôte/groupe d'hôtes 🗆 sinon, aucun équilibrage d'E/S ne sera possible.

Une fois les disques virtuels adressés à l'hôte, les adaptateurs de stockage de l'hôte doivent être balayés de nouveau pour détecter les nouveaux disques virtuels de stockage. Utilisez **Vue Hôtes et clusters** \rightarrow **Configuration** \rightarrow **Adaptateurs de stockage** pour l'hôte en cours de configuration.

REMARQUE : Il est possible que vous deviez exécuter un nouveau balayage depuis le vCenter par deux fois pour détecter tous les nouveaux disques virtuels de stockage adressés à l'hôte.

🚰 10.0.0.132 - vSphere Client													>
Fichier Modifier Affighage Inventa	ire <u>A</u> dministratio	in Blug-ins Aide											
🖸 🔯 🔥 Page d'accueil I	nventaire	▶ 🕅 Inventair	e										
	LUCJ												
67 67													
E 10.0.0.132	localhost.m	ultiling.com VMwa	are ESXi, 4.1	.0, 260247									
VResource	Résumé M	Achines virtuelles	Alocation re	ssources Perfor	Configuration	Utilisateurs et	groupes locar	ux Événeme	ents Autorisat	ons			
Server2008 R2 DE x64	Matúrial			Adaptateurs de	stockage						Actualis	er Réanal	yser tout
Server2008 R2 FR x64	A			Périphérique	-	Type	WWN			_			
Wista So2 y64 CHS	Etat de	santé		vmhba33		Bloquer le SCSI						-	
Win7 - CH5	Process	eurs		ISP2532-base	18Gb Fibre Channel	to PCI Express h	IBA					/	
Min7 - CHT	Memoire			O vmhba3		Fibre Channel	20:00:00:2	4:ff:25:19:02	21:00:00:24:ff:2	5:19:02		/	
🛅 Win7 - DE	Stockag	e		vmhba4		Fibre Channel	20:00:00:2	4:ff:25:19:03	21:00:00:24:ff:2	25:19:03	_		
Win7 - EN	Mise en	réseau		Dell SAS 6/iR I	ntegrated								
Win7 - FR	 Adaptal 	eurs de stockage		o vmhba2		Bloquer le SCSI							_
	Adaptal	eurs réseau		-									•
WID7 - PTBR	Paramè	tres avancés		Détails									
Win7 - SPA	Gestion	de l'alimentation		vmbba3									
	Logicial			Modèle : IS	P2532-based 8Gb Fibre	Channel to PCI Ex	press HBA						
	cogiciei			WWN: 20	:00:00:24:ff:25:19:02	21:00:00:24:ff:25:	19:02						
	Fonction	ns autorisées		Cibles : 4	Périphérique	s: 5 Chemin	s: 10						
	Configu	ration de temps											
	DNS et :	routage		Vue : Periph	enques chemins								
	Services	d'authentification		Nom		Nom exécution	LUN	Type	Transpo	rt	Capacité Pro	opriétaire	4
	Démarra	sge/arrêt de machin	e virtuelle	DELL Fibre Cha	nnel Disk (naa.6782	vmhba3:C0:T0:	LO 0	disk	Fibre Ch	annel	5,00 Go NM	(P	I
	Emplac.	du fichier d'échange	e de VM	DELL Fibre Cha	nnel Disk (naa.6782	vmhba3:C0:T0:	L1 1	disk	Fibre Ch	annel	5,00 Go NM	1P	I
	Profil de	sécurité		DELL Fibre Cha	nnel Disk (naa.6782	vmhba3:C0:T0:	L3 3	disk	Fibre Ch	vannel	5,00 Go NM	(P	I
	Allocatio	on de ressource syst	ième	DELL Fibre Cha	nnel Disk (naa.6782	vmhba3:C0:T2:	LO 0	disk	Fibre Ch	vannel	5,00 Go NM	(P	I
	Paramèl	tres avancés		DELL Fibre Cha	nnel Disk (naa.6782	vmhba3:C0:T2:	L1 1	disk	Fibre Ch	hannel	10,00 Go NM	(P	I
				4									•
				1									
fâches récentes									Nom, Cible ou S	tatut contie	int +		Effacer
Nom Cible		Statut	Détails	Lancé par	Heure de début dem	🖛 🛛 Heure de d	lébut	Heure de fi	n				
🖄 Acquérir un service CIM 🛛	10.0.0.132	Terminé		vpxuser	01/02/2012 14:57:4	6 01/02/2013	2 14:57:46	01/02/2012	2 14:57:46				
C Taches										_			inot
8 1 00100													nout ,

Figure 48. Nouveau balayage des adaptateurs de stockage

Depuis cette vue, l'utilisateur peut également vérifier que le nombre correct de chemins a été configuré. En effectuant un clic droit sur l'un des périphériques répertoriés sous l'adaptateur de stockage et en sélectionnant **Gérer les chemins**, une fenêtre s'ouvre et affiche le nombre de chemins allant vers le périphérique cible. Quatre chemins devraient aller à chaque périphérique, deux chemins Actifs et deux chemins Secondaires.

Sélection chemin : Fixe (VMware) Type baie stockage : VMW_SATP_DEFAULT_AA hemins - - Yom exécution Clible mmhba3:00:101.0 20:04:78:2b:cb:24:7a:62 20:14:78:2b:cb:24:7a:62	LUN 0 0	Statut Actif Actif (E/S)	Modifier Préféré *
Type baie stockage : VMW_SATP_DEFAULT_AA hemins	LUN O O	Statut Actif Actif (E/S)	Préféré .
hemins Cible Cible Vom exécution Cible vmhba3:C0:T0:L0 20:04:78:2b:cb:24:7a:62 20:14:78:2b:cb:24:7a:62 vmhba3:C0:T1:L0	LUN 0	Statut Actif Actif (E/S)	Préféré *
Nom exécution Cible vmhba3:C0:T0:L0 20:04:78:2b:cb:24:7a:62 20:14:78:2b:cb:24:7a:62 vmhba3:C0:T1:L0 20:04:78:2b:cb:24:7a:62 20:14:78:2b:cb:24:7a:62	LUN O O	Statut	Préféré *
vmhba3:C0:T0:L0 20:04:78:2b:cb:24:7a:62 20:14:78:2b:cb:24:7a:62 vmhba3:C0:T1:L0	0	 Actif Actif (E/S) 	*
vmhba3:C0:T1:L0	0	♦ Actif (E/S)	*
lom : fc.20000024ff251902:21000024ff251902-fc.2004782bcb247a6	52:2014782	bcb247a62-naa.678.	Actualises
Fibre Channel Adaptateur: 20:00:00:24:ff:25:19:02 21:00:00:24:ff:25:19:02 Cible: 20:04:78:2b:cb:24:7a:62 20:14:78:2b:cb:24:7a:62			

Figure 49. Configuration de chemins vers le disque physique

Vue des banques de données

Une fois les banques de données créées sur des disques virtuels de matrice de stockage, l'onglet **Vue Banques de données** vous aide à comprendre l'adressage des banques de données aux disques virtuels de matrice de stockage. Cette vue a été conçue dans le but d'offrir une mise à jour rapide sur l'état et un aperçu des banques de données et de leurs disques virtuels sous-jacents.

Utilisez cette vue pour identifier la matrice de stockage dans laquelle la banque de données se trouve et les disques virtuels associés. Vous pouvez afficher l'état d'intégrité du disque virtuel, l'hôte ou le groupe d'hôtes qui y est associé, le niveau de RAID, et la capacité et l'espace libre de la banque de données. Cette vue affiche également des informations détaillées relatives à la banque de données, telles que le domaine, le numéro du LUN et l'état d'intégrité.

La **Vue Banques de données** est dépendante du contexte, ce qui signifie que lorsque vous sélectionnez une machine virtuelle dans l'arborescence, seuls les éléments du stockage correspondant à l'état d'intégrité de la machine virtuelle sélectionnée s'affichent.

🛃 WIN-ZL38FGQDWMG - vSphere Cli	ient						_ O ×
Pichjer Modifier Affighage Igventaire	e <u>A</u> dministration <u>B</u> lug-ins Alde						
🔯 🔝 🛕 Page d'accuel 🕨	👸 Inventaire 🕨 🎁 Hôtes et clusters				🚮 = Rei	therche inventaire	Q
8 8 B							
B 🚱 WIN-ZLSBFGQDWMG	10.0.0.132 VMware ESX5, 4.1.0, 260247						
E 10.0.0.132	Résumé Machines virtuelles Allocation ressource	es Performance Configuration Tâches et é	vénements Alarmes Aub	orisations Nappes H	ardware Status Vue des ma	pasins de données	0
VResource		e de disques virtuels					Rafraîchir
Server2008 R2 DE x	Magasin de données	Domaine	Type de domaine	Numéro de LUN	Nombre de chemins	Hôte ESX	Matrice de stockage
Server2008 R2 FR × A Server2008 R2 JA ×	datastore1 (1)	600508E000000006708D0176F076C08	SAS	-	1/1/0	10.0.0.132	-
Vista Sp2 x64 CH5							
Win7 - CH5							
Win7 - DE							
Win7 - FR							
Win7 - JA Win7 - KO							
Win7 - PTBR							
(1) WID/ - SPA							
	1						

Figure 50. Vue des banques de données

Fonction premium Instantanés

La matrice de stockage MD prend en charge deux types de fonctions premium Instantanés :

- Instantanés hérités
- Instantanés ponctuels

Instantanés hérités

Lorsque la fonction premium Instantanés hérités est activée sur la matrice de stockage, ces options supplémentaires sont disponibles dans la zone **Commandes** :

- Créer un instantané : crée un nouvel instantané d'un disque virtuel de base.
- Désactiver l'instantané : désactive l'instantané d'un disque virtuel de base.
- Recréer l'instantané : recrée un instantané désactivé.
- Supprimer : supprime un instantané d'un disque virtuel.

Création d'un instantané hérité d'un disque virtuel de base

1. Mettez en surbrillance le disque virtuel de base et cliquez sur Créer un instantané dans la zone Commande.

Créer l'instantar	é
Nom d'instantané :	C-3P0-1
Nom de logithèque d'instantané des données modifiées :	C-3P0-1-R
Pourcentage du disque virtuel source :	20 %
Groupe de disques :	rvm4 (RAID 5 , 135,73 Go) 🛛 💌
	OK Annuler



- 2. Modifiez un ou plusieurs des attributs d'instantané :
 - Nom d'instantané : nom du nouvel instantané de disque virtuel
 - Nom de l'instantané des données modifiées : nom du nouveau disque virtuel des données modifiées
 - Pourcentage du disque virtuel de base : pourcentage du disque virtuel de base à utiliser pour la logithèque
 - Groupe de disques : nom du groupe de disques dans lequel placer le disque virtuel des données modifiées

REMARQUE : Lorsque la taille de l'instantané dépasse le pourcentage du disque virtuel de base, l'instantané échoue. L'instantané n'est plus disponible à l'utilisation jusqu'à ce que vous le rétablissiez en le recréant. Voir Recréer un instantané.

Désactiver un instantané hérité

Pour désactiver un instantané de manière temporaire afin de pouvoir le réutiliser ultérieurement, mettez en surbrillance l'instantané de disque virtuel dans l'arborescence **Disques virtuels** et cliquez sur **Désactiver l'instantané**. Le processus

d'instantané s'arrête, mais la relation demeure entre l'instantané, le disque virtuel de base et les disques virtuels de la logithèque.

Recréer un instantané hérité

Pour recréer un instantané désactivé, cliquez sur **Recréer l'instantané**. Une nouvelle copie du disque virtuel de base qui peut être utilisée comme l'instantané est créée.

U

U

REMARQUE : La recréation d'un instantané désactive l'instantané d'origine avant de créer le nouvel instantané.

Supprimer un instantané hérité

Sélectionnez l'instantané de disque virtuel dans l'arborescence Disques virtuels et cliquez sur Supprimer.

Instantanés ponctuels

La fonction premium Instantanés ponctuels fournit une méthode pour créer une image du disque virtuel de base utilisée pour y revenir ou pour créer une copie de disque virtuel à partir d'une image ponctuelle qui est présentée à un hôte en lecture seule ou en lecture-écriture. Lorsque les instantanés ponctuels sont activés sur la matrice de stockage, l'onglet **Instantanés** s'affiche dans vCenter (voir la figure Vue Instantanés ponctuels).

REMARQUE : La restauration d'instantanés et la planification d'instantanés ne peuvent pas être effectuées sur le Plug-in vCenter MD. Ces deux fonctions ne peuvent être configurées que dans MD Storage Manager.



Figure 52. Vue Instantanés ponctuels

Création d'une image d'instantané ponctuel

Lorsqu'une image d'instantané ponctuel est créée, elle peut être utilisée pour revenir au disque virtuel de base ou pour créer un disque virtuel à partir de celle-ci.

Pour créer une image d'instantané :

1. Cliquez sur Créer une image d'instantané.

Créer une image d'instantané				
Disque virtuel source : SRA Primary 1 • Créer une image d'instantané de : • Un groupe d'instantanés existant Groupes d'instantanés existants pour le dis	que virtuel SRA_Primary_1 :			
Nom	État	Capacité totale du référentiel	Limite d'images d'instantanés	Images d' instantanés
SRA_Primary_1_SG_01	Optimal 🛛	10,00 Go	32	0
O Un nouveau groupe d'instantanés (sur	le disque virtuel SRA_Primary,	_1)		
Paramètres de référentiel : Capacité : 10,00 Go Groupe de disques ou pool de disques : Ar Niveau de RAID : RAID 5	ray2Group			
			O	Annuler

Figure 53. Boîte de dialogue Créer une image d'instantané

- 2. Dans le menu déroulant Disque virtuel, sélectionnez le disque virtuel de base de l'image d'instantané.
- 3. Sélectionnez un groupe d'instantanés existant à utiliser pour la nouvelle image.

REMARQUE : S'il s'agit de la première image d'instantané du disque virtuel de base, un nouveau groupe d'instantanés est créé s'il n'a pas déjà été créé manuellement.

4. Cliquez sur Terminer.

Répétez les étapes précédentes pour les images d'instantané supplémentaires.

Création d'un instantané de disque virtuel

Un instantané de disque virtuel permet d'associer une image d'instantané à un hôte ou groupe d'hôtes pour accéder aux données.

Pour créer un nouvel instantané de disque virtuel, effectuez les étapes suivantes :

- 1. Sélectionnez un conteneur d'images d'instantanés dans l'arborescence Disques virtuels.
- 2. Sélectionnez une image d'instantané dans la liste des images disponibles.
- 3. Cliquez sur Créer un instantané de disque virtuel.
- 4. Dans la zone Nom de l'instantané de disque virtuel, entrez le nom correspondant.



Figure 54. Créer un instantané de disque virtuel.

- 5. Sélectionnez le mode d'accès de l'instantané de disque virtuel.
- 6. Cliquez sur Terminer.

Création d'une copie de disque virtuel

Lorsque la fonction premium Copie de disque virtuel est activée sur une matrice de stockage MD gérée par le Plug-in vCenter MD, l'onglet **Copie de disque virtuel** apparaît. Cet onglet vous permet de gérer les copies de disque virtuel de la matrice sélectionnée.



REMARQUE : Les instantanés des disques virtuels résidant sur un pool de disques ne sont pas pris en charge dans cette version. Toute copie de disque virtuel utilisant des disques virtuels sur un pool de disques apparaît en lecture seule à l'hôte jusqu'à ce que le processus de copie soit terminé.

i al ado a decadar p	🛐 Solutions et applications 🕨 🎒 Dell MD	Storage Array vCenter Plug-in	WIN-ZL3BFGQDWMG		Recherche invent	aire
Dell	FiberChannel01 Récapitulatif Disques virtue	els Adressages	Copie de disque virtuel	Réplication à distanc	e	
MD Storage Array vCenter Plug-in	This me virtual source	Canacité	Discus virtual cible	Canarité	Priorité	ft at
-	VD-01-1	5,00 Go	VD-02	5,00 Go	Élevée	Terminé
	•					
	Commandes					
mandes	Commandes	Recopie				
mandes	Commandes Gorder une copie de disque virtuel Gorder une pare en copie	Recopie Arrêter la copie de deque vétuel				

Figure 55. Gestion des copies de disque virtuel

Toutes les opérations de copie de disque virtuel et leur état s'affichent dans cet onglet. Les options suivantes sont disponibles dans la zone **Commandes** :

- Créer une copie de disque virtuel
- Recopier
- Arrêt
- Modifier les paramètres de copie de disque virtuel
- Supprimer la copie
- Actualiser

Création d'une nouvelle copie de disque virtuel

Pour créer une nouvelle copie de disque virtuel :

- 1. Cliquez sur Créer une copie de disque virtuel dans la zone Commandes. L'Assistant Copie de disque virtuel s'affiche.
- 2. Sélectionnez le disque virtuel source à utiliser pour la copie du disque virtuel.

REMARQUE : Lorsque la copie de disque virtuel est en cours d'établissement, le disque virtuel source est uniquement accessible en lecture seule par l'hôte auquel la copie est présentée.Lorsque la fonction premium d'instantané est activée, le Plug-in vCenter l'utilise pour créer un instantané du disque virtuel source avant l'initialisation de la copie de disque virtuel, et l'opération de copie de disque virtuel utilise un disque virtuel d'instantané pour établir la copie de disque virtuel. Ceci permet aux opérations de lecture-écriture entre le disque virtuel source et l'hôte de se poursuivre sans interruption au cours de la période d'établissement de la copie.

	Créer une copie de disque virtuel				
-Sélectionner un disque virtuel source -Sélectionner un disque virtuel cible et la priorité -Aperçu	Sélectionnez un disque virtuel ou un instantané à copier.				
	Disque virtuel source ou instantané :				
	SeberChannel01				
	Capacite non configuree totale (U Octets) Figure (RAID 5, 135,73 Go)				
	C-3P0 (10,00 Go)				
	TCTL 0 Mirror Repository (129,09 Mo)				
	CTL 1 Mirror Repository (129,09 Mo)				
	🙂 🥃 Capacité libre (125,48 Go)				
	Group1 (RAID 0 , 135,73 Go)				
	⊕ 1 yp-01 (5,00 Go)				
	UvirtualDisk1 (5,00 Go)				
	■v0-02 (5,00 Go)				
	Canadi hra (110 73 Go)				
	Créer un instantané pour la copie de disque virtuel				
	Un instantané sera automatiquement créé. Utilisez le bouton Personnaliser l'instantané pour ignorer les paramètres par défaut.				
	Personnaliser l'Instantané				
	< Précédent Suivant > Annuler				

Figure 56. Boîte de dialogue Créer une copie de disque virtuel

3. Cliquez sur Suivant pour sélectionner le disque virtuel cible à copier et la priorité de copie à utiliser.

	Créer une copie de disque virtuel			
-Sélectionner un disque virtuel source -Sélectionner un disque virtuel cible et la priorité -Aperçu	Sélectionnez le disque virtuel cible et la priorité de copie. Toutes les données dudisque virtuel cible seront écrasées.			
	Sélectionnez le disque virtuel oble de copie pour la source VD-01. Disque virtuel oble Cubier un disque virtuel existant C-SPO (RAID 5, 10,000 Go, rvm4, normal) C Créer un nouveau disque virtuel Personnaliser un disque virtuel Priorité de copie : Élevée C			
		< Précédent	Suivant >	Annuler

Figure 57. Boîte de dialogue Cible de la copie de disque virtuel

Une fois la copie de disque virtuel établie, vous pouvez la gérer à l'aide de l'onglet **Copie de disque virtuel**. Pour arrêter une opération de copie en cours, sélectionnez l'ensemble de copie à modifier, puis cliquez sur **Arrêter**. Pour copier de nouveau un disque virtuel existant, cliquez sur l'ensemble de copie puis sur **Recopie**. Pour supprimer un ensemble de copie, sélectionnez l'ensemble à modifier, puis cliquez sur **Supprimer la copie**. Cette opération supprime la relation de copie de disque virtuel entre les deux disques virtuels, sans cependant modifier ou supprimer le disque virtuel cible qui contient encore une copie des données d'origine provenant du disque virtuel source.

Modification des paramètres d'une copie de disque virtuel

Pour basculer le disque virtuel cible sur lecture-écriture ou modifier la priorité de modification :

- 1. Sélectionnez une copie de volume existante dans la liste.
- 2. Cliquez sur Modifier les paramètres de copie de disque virtuel.
- 3. Dans la liste déroulante Priorité de la copie, sélectionnez la nouvelle priorité de la copie de disque virtuel.



Figure 58. Modification des paramètres de copie de volume

- 4. Décochez la case Disque virtuel cible en lecture seule pour permettre la lecture-écriture de la copie virtuelle cible.
- 5. Cliquez sur OK.

Réplication à distance

Comme pour les instantanés, deux types de réplication à distance sont pris en charge sur les matrices de stockage MD : la réplication à distance synchrone héritée (Fibre Channel uniquement) et la réplication à distance asynchrone (iSCSI et Fibre Channel).

Réplication à distance synchrone (héritée)

Lorsque la fonction premium Réplication à distance synchrone héritée est activée sur la matrice de stockage MD, l'onglet **Réplication à distance synchrone** est affiché dans le Plug-in vCenter MD. À partir de cet onglet, les paires de réplication à distance existantes sont affichées. Cela permet la création de nouvelles paires de réplication, l'interruption d'une paire de réplication existante, la reprise d'une paire de réplication, la suppression d'une paire de réplication, le test des communications de réplication, ou la modification des paramètres de réplication.

Page d'accueil 🕨	Solutions et applications 🕨 🍓	Dell MD Storage Array vCenter P	Nug-in 🕨 🛃 WIN-3	ZL3BFGQDWMG	Reci	herche inventaire	
Dell	FiberChannel01 Récapitulatif Disque	es virtuels Adressa	ges Copie de	disque virtuel	Réplication à distance		
I MD Storage Array vCenter Plug-in						2 sur 16 en	cours d'utilis
	Matrice principale	Disque virtuel principal	Capacité	Matrice secondaire	Disque virtuel secondaire	Capacité	Priorite
ElberChannel01	FiberChannel01	C-3P0	10,00 Go	FibreChannel02	10GB_02	10,00 Go	Moyen
FibreChannel02	FiberChannel01	VD1	5,00 Go	FibreChannel02	5GB_02	5,00 Go	Moyen
	t						
	۲ Commandes کردی می دواد جاری با طراح	na 🐻 Generate ja seki	ation				
nmandes	e Commandes Cer une réplication à datar	nce 📷 Suspendre la répic	aðion				
mandes Aputer une mátrice	e Commandes © Cierr une réplication à data Supormer les pares réplicat	nce 🙀 Suspendre la répic es 🔀 Reprendre la répic	-etion -etion				
rmandes Apuber ver matrice Bellere des matrices	Commandes Comme refolcation à dota Source response refolcat Tester la communication de re	nce 🎉 Supendre la répic es 🔣 Rependre la répic épicadon 😿 Modifier les rôles d	aðforn raðion Je réplication				

Figure 59. Vue Réplication à distance synchrone

Création d'une réplication synchrone à distance

Procédez comme suit pour créer une réplication à distance à l'aide du Plug-in vCenter MD :



REMARQUE : Les deux matrices de stockage (locale et distante) doivent être ajoutées à la vue **Gestionnaire des matrices** pour créer une réplication à distance.

- 1. Dans l'onglet Réplication à distance, cliquez sur Créer une réplication à distance.
- 2. Cliquez sur Suivant.
- 3. Dans la vue d'arborescence **Disque virtuel**, sélectionnez le disque virtuel source à répliquer, puis cliquez sur **Suivant**.
- 4. Sélectionnez la matrice de stockage distante pour la réplication.
- 5. Dans la liste déroulante, sélectionnez le disque virtuel secondaire qui servira de cible pour la réplication distante source.
- 6. Sélectionnez le mode d'écriture pour la réplication distante, puis cliquez sur Suivant.
- 7. Examinez les informations récapitulatives de la page **Confirmation** puis cliquez sur **Terminer** pour établir la réplication.

	Créer une réplica	ition à distance
-Introduction -Sélectionner un disque virtuel principal -Sélectionnez un disque virtuel secondaire -Sélectionner des paramètres -Confirmation	Créer une réplica Vérifiez les paramètres de r Une réplication à distance se Disque virtuel principal : Matrice de stockage secondaire : Disque virtuel secondaire : Mode d'écriture : Priorté de synchronisation : Méthode de resynchronisation : Les données qui figurent sur le di sur le disque virtuel secondaire 1 que le processus de synchronisation synchronisation de la paire de dis	tion à distance éplication à distance. era créée avec les paramètres suivants : VD-02 FibreChannel02 15GB. RemoteSecondary Synchrone La plus élevée Manuel Sig RemoteSecondary vet une pare de disques virtuels répliquée sera créée. Tant ion n'est pas terminé, le tableau de réplications à distance affichera la condition de ques virtuels répliquée.
	PRELADITUM : la creadon d'une le disque virtuel principal et le dis secondaire seront écrasées et ce	pare de aloques virtuels repliquee lancera un processus de synchromadom entre que virtuel scones qui figurent sur le disque virtuel disque passera en LECTURE SEULE.

Figure 60. Confirmation de la réplication à distance synchrone

Interruption de la réplication synchrone à distance

Pour interrompre la réplication à distance d'une paire de disques, cliquez sur **Interrompre la réplication** dans la zone **Commandes** de l'onglet **Réplication à distance**. Les E/S entre les paires répliquées sont interrompues, cependant la réplication ne l'est pas.

Reprise de la réplication synchrone à distance

Ű

Pour reprendre la réplication à distance, cliquez sur **Reprendre la réplication** dans la zone **Commandes** de l'onglet **Réplication à distance**. Les E/S entre les paires répliquées reprennent, et les données non synchronisées sont resynchronisées.

REMARQUE : Cette option est uniquement disponible pour les paires répliquées n'ayant pas été interrompues.

Modification des rôles de réplication synchrone à distance

La modification des rôles apporte les modifications de rôle suivantes à la paire répliquée :

- Promeut le disque virtuel secondaire en disque virtuel principal et autorise l'accès en lecture-écriture depuis l'emplacement distant.
- Ramène le disque virtuel principal à l'état de disque virtuel secondaire et désactive les écritures sur le disque virtuel depuis le disque principal.

Pour modifier les rôles, cliquez sur Modifier les rôles de réplication.

Test de la réplication synchrone à distance

Lorsque vous testez la réplication à distance, les temps d'allers-retours entre les disques virtuels de la paire répliquée s'affichent. Les temps en question affichés correspondent à la moyenne des allers-retours, moyenne des allers-retours les plus courts et moyenne des allers-retours les plus longs. Pour tester la réplication à distance, cliquez sur **Tester la** communication de réplication.

Modification des paramètres de réplication synchrone à distance

Pour modifier les paramètres d'une paire répliquée, tels que la priorité de synchronisation, la méthode de resynchronisation et le mode d'écriture, procédez comme suit :

- 1. Cliquez sur Modifier les paramètres de réplication.
- 2. Modifiez les informations de la boîte de dialogue pour qu'elles correspondent aux conditions à satisfaire pour la paire répliquée.

Suppression des paires répliquées synchrones

La suppression d'une paire répliquée brise l'association de réplication entre le disque virtuel du site principal et le disque virtuel du site distant. Une fois l'opération terminée, l'état de réplication entre les disques virtuels est perdu. Une resynchronisation totale doit se produire pour que la réplication se rétablisse.

Réplication à distance standard (asynchrone)

La réplication à distance standard (non héritée) vous permet de gérer la synchronisation des données d'ensembles de données entre les matrices de stockage locales et distantes. Un disque virtuel de référentiel de données est exigé pour chaque paire de disques virtuels répliqués. La réplication à distance standard prend en charge les matrices de stockage iSCSI et Fibre Channel. Un groupe de réplication à distance contient plusieurs paires répliquées que vous pouvez gérer comme une seule entité. Une paire répliquée est constituée d'un disque virtuel principal (local) et d'un disque virtuel secondaire (à distance). Les deux disques virtuels contiennent des copies identiques des mêmes données. Les opérations d'écriture sont exécutées d'abord sur les disques virtuels principaux, puis sur les disques virtuels secondaires. Un groupe de réplication à distance définit les paramètres de synchronisation pour toutes les paires répliquées appartenant au groupe. Chaque paire répliquée d'un groupe de réplication à distance partage les mêmes paramètres de synchronisation, rôle principal et secondaire, et mode d'écriture. Vous pouvez synchroniser en même temps toutes les paires répliquées du groupe de réplication à distance.

Un groupe de réplication à distance est associé à la matrice de stockage locale et à la matrice de stockage distante de la paire répliquée :

- La matrice de stockage locale exécute le rôle principal dans le groupe de réplication à distance. Tous les disques virtuels ajoutés au groupe de réplication à distance sur la matrice de stockage locale jouent le rôle principal dans la relation de réplication.
- La matrice de stockage distante exécute le rôle secondaire dans le groupe de réplication à distance. Tous les disques virtuels ajoutés au groupe de réplication à distance sur la matrice de stockage distante jouent le rôle secondaire dans la relation en miroir.

Création de groupes de réplication à distance standard

La première étape consiste à créer un groupe de réplication à distance vide, puis d'ajouter les paires de disques virtuels répliquées. Seules les paires répliquées peuvent être ajoutées à un groupe de réplication à distance ; les paires répliquées ne peuvent être membre que d'un seul groupe de réplication à distance. Une matrice de stockage ne peut pas avoir plus de quatre groupes de réplication à distance.



REMARQUE : Pour configurer la réplication à distance dans le Plug-in vCenter MD, les deux matrices (locale et distante) doivent être ajoutées au / gérées par le plug-in. Si l'une des matrices est supprimée du plug-in, les relations de réplication configurées entre les deux matrices n'apparaîtront pas dans le plug-in.

Pour créer un groupe de réplication à distance :

- 1. Dans la vue **Toutes les matrices de stockage**, sélectionnez la matrice de stockage pour laquelle vous voulez créer un groupe de réplication à distance.
- 2. Cliquez sur l'onglet **RR asynchrone** (Réplication à distance).

🛃 WIN-0N4QLHE2RTO - v5phere Client								_ 🗆 🗵
Fichier Modifier Affichage Inventaire Administration	n Ply	ig-ins Aide						
🖸 🔝 🏠 Page d'accueil 🕨 😰 Solutions el	t appli	cations 🜗 🎒 Dell MD Stora	age Array vCente	r Plug-in 🕨 🛃 V	VIN-0N4QLHE2RTO	Recherche inve	entaire	Q
Dell		Array2 Récapitulatif	Disques virtu	iels A4	dressages 💦	Instantanés RR as	ynchrone	
Toutes les matrices de stockage (3)		Groupes de réplication	à distance					
😑 🔯 Toutes les matrices de stockage		A Nom	é	at	Rôle	Dernier point de restauration connu		Matrice
😳 Array2		RRG_001		Optimal	Secondaire	Aucun		Unknow
FiberChannel_Array		RRG_003		Optimal	Principal	Aucun		Unknow
SA5_Array		RRG_002		Optimal	Principal	23/05/13 8:04:47 ap.m. GMT+	+200	Unknow
		RRG_004		Optimal 0	Principal	Aucun		Unknow
		RRG_003 Paires répliqu	ées					
		Disque virtuel princ	ipal	Disque virtuel s	econdaire	Capacité totale du référentiel	Capacité d référentiel	e disponibl
	•	SRA_Primary_1		Paire de réplicatio	n complète	5,00 Go	5,00 Go (10	0%)
Commandes								
Lommandes		Commandes						
Ajouter une matrice Ajouter un panneau		📴 Créer un groupe de rép	lication à distance	🛚 🚯 Suspendre la	réplication 😽	Supprimer un groupe de réplicat	ion à distance	
		🚯 Créer une paire réplique	ie .	🚯 Reprendre la	réplication 🚯	Supprimer la paire répliquée		
Modiner Retirer		🚯 Changer de rôle		🚯 Resynchronis	sation manuelle	Rafraichir		
Varad		-1]
Tâches récentes		•			Nom, Cible	ou Statut contient : +	E	ffacer ×
Nom Cible	Statu	t Détails	Lancé par	vCenter Server	Heure de dé	ibut de 🤝 Heure de début	Heure d	le fin
🚰 Tâches 🞯 Alarmes							Admini	strator //

Figure 61. Vue Réplication à distance asynchrone

Cliquez sur Créer un groupe de réplication à distance.
 La boîte de dialogue Créer un groupe de réplication à distance s'affiche.

Remote storage array: icta-vasa5468-2 Connection type: Fibre Synchronization Settings Synchronization interval: Manual Synchronization warning threshold: 0 minutes Recovery point warning threshold: 0 minutes Repository warning threshold: 80%	Remote Replication Group Name:		
icta-vasa5468-2 Connection type: Fibre Synchronization Settings Synchronization interval: Manual Synchronization warning threshold: 0 minutes Recovery point warning threshold: 0 minutes Repository warning threshold: 80%	Remote storage array:		
Connection type: Fibre Synchronization Settings Synchronization interval: Manual Synchronization warning threshold: 0 minutes Recovery point warning threshold: 0 minutes Repository warning threshold: 80%	icta-vasa5468-2		
Fibre Synchronization Settings Synchronization interval: Manual Synchronization warning threshold: 0 minutes Recovery point warning threshold: 0 minutes Repository warning threshold: 80%	Connection type:		
Synchronization Settings Synchronization interval: Manual Synchronization warning threshold: 0 minutes Recovery point warning threshold: 0 minutes Repository warning threshold: 80%	Fibre 💌		
1 10310 (30/0)	Synchronization Settings Synchronization interval: Manual Synchronization warning threshold: 0 minute Recovery point warning threshold: 0 minutes Repository warning threshold: 80%	S .	

Figure 62. Boîte de dialogue Créer un groupe de réplication à distance.

- 4. Dans la zone Nom du groupe de réplication à distance, entrez un nom unique.
- 5. Dans la liste Matrices de stockage distantes, sélectionnez la matrice de stockage distante.

REMARQUE : La liste **Matrices de stockage distantes** affiche uniquement les matrices de stockage qui prennent en charge la sélection en tant que matrice de stockage distante.

- 6. Dans la liste Type de connexion, sélectionnez le type de connexion du groupe miroir.
- 7. La liste **Type de connexion** affiche uniquement les types de connexion qui prennent en charge les groupes de réplication à distance asynchrone.
- 8. Cliquez sur Créer.

Suppression des groupes de réplication à distance

Suppression d'un groupe de réplication à distance rompt toutes les paires en miroir, rompt toutes les relations de paires en miroir, et supprime le groupe de réplication à distance sur la matrice de stockage locale et la matrice de stockage distante. Les disques virtuels principaux et secondaires reviennent à l'état de volume standard. Aucune donnée des volumes n'est supprimée. La relation de réplication ne peut pas être reprise après le lancement de l'opération de suppression de groupes de réplication à distance. Vous pouvez uniquement supprimer les groupes de réplication à distance qui sont vides. Si un groupe de réplication à distance contient des disques virtuels, supprimez les disques virtuels avant de supprimer le groupe de réplication à distance. Pour supprimer un groupe de réplication à distance :

- 1. Dans le tableau Toutes les matrices de stockage, sélectionnez le groupe de matrice de stockage.
- 2. Dans le tableau Groupes de réplication à distance, sélectionnez un groupe.
- 3. Cliquez sur Supprimer.

La boîte de dialogue Supprimer un groupe de réplication à distance s'affiche.
	Supprime	er le groupe	e de réplica	tion asynd	hrone
Vous avez réplicatior	: choisi de suppri 1 sera supprimé :	imer le groupe de sur les matrices c	e réplication à di le stockage loca	stance RRG_00 le et distante.	4. Le groupe de
🗖 Oui, j	e souhaite effec	tuer cette opéra	tion		
				0	K Annuler

Figure 63. Boîte de dialogue Supprimer un groupe de réplication à distance

- 4. Cochez la case de confirmation.
- 5. Cliquez sur OK.

Le groupe de réplication à distance est supprimé du tableau Groupes de réplication à distance.

Paires répliquées

Les deux disques virtuels d'une paire répliquée fonctionnent comme une entité unique, ce qui vous permet d'effectuer une seule action sur la paire répliquée au lieu d'effectuer deux actions. Une matrice de stockage peut avoir plusieurs paires répliquées. Le tableau Paires répliquées montre les disques virtuels principaux et secondaires des paires répliquées sur une matrice.

- Les disques virtuels que vous ajoutez au groupe de réplication à distance sur la matrice de stockage locale jouent le rôle principal.
- Les disques virtuels que vous ajoutez au groupe de réplication à distance sur la matrice de stockage distante jouent le rôle secondaire.
- Vous pouvez basculer les disques virtuels entre les rôles.

Création de paires répliquées

Vous ne pouvez pas créer une paire répliquée avec un disque virtuel qui est déjà dans une relation de réplication. Pour créer une paire répliquée :

- 1. Dans le tableau **Toutes les matrices de stockage**, sélectionnez la matrice de stockage dans laquelle vous souhaitez créer une paire en miroir.
- Dans le tableau Groupes de réplication à distance, sélectionnez le groupe dans lequel vous souhaitez créer une paire répliquée.
- Cliquez sur Créer une paire répliquée.
 La boîte de dialogue Créer une paire répliquée s'affiche.

	Créer une paire de réplication asynchrone
Grou	upe de réplication à distance : RRG_003
Séle SR/	ectionner un disque virtuel principal : A_Primary_2 (20,00 Go) 💌
/ Para Cap Grou Nive	amètres de référentiel acité : 4,00 Go upe de disques ou pool de disques : Array2Group eau de RAID : RAID 5
	Suivant > Annuler

Figure 64. Boîte de dialogue Créer une paire de réplication à distance

- 4. Dans la liste déroulante Groupe de réplication à distance, sélectionnez un nom de groupe.
- 5. Dans la liste déroulante **Sélectionner un disque virtuel principal**, sélectionnez le disque virtuel principal de la paire répliquée.
- 6. Cliquez sur Suivant.
- 7. Dans la liste déroulante **Sélectionner un disque virtuel secondaire**, sélectionnez le disque virtuel secondaire de la paire répliquée.
- 8. Cliquez sur Terminer.

Le tableau Groupes de réplication à distance indique que l'état du groupe est Sync. initiale.

Le tableau Paires répliquées ne montre pas les disques virtuels de la paire répliquée. Pour afficher les disques virtuels, sélectionnez le groupe de réplication à distance dans tableau Groupes de réplication à distance.

aroupes de replication à distance							_
A Nom	État	Rôle	Dernier point de restauration connu		Matrice de	stockage distante	
RRG_001	🗹 Optimal	Secondaire	Aucun		Unknown		*
RRG_003	🗹 Optimal	Principal	Aucun		Unknown		
	Optimal						
RRG_004	🗹 Optimal	Principal	Aucun		Unknown		-
RRG_002 Paires répliquées							
Disque virtuel principal	Disque virtuel	secondaire	Capacité totale du référentiel	Capacité o référentie	le I disponible	État	
	SRA_Backup_1					Optimal	

Figure 65. Tableau Paires répliquées et Groupes de réplication à distance dans l'état Sync. initiale.

Suppression des paires répliquées

La suppression d'une paire répliquée brise la relation de réplication entre les disques virtuels principal et secondaire. Les deux disques virtuels reviennent à l'état de disque virtuel standard et aucune donnée n'est supprimée. La relation de réplication ne peut pas être reprise après le lancement de l'opération.

Pour supprimer une paire répliquée :

- 1. Dans le tableau **Toutes les matrices de stockage**, sélectionnez la matrice de stockage correspondant au groupe de réplication à distance dont vous voulez supprimer la paire répliquée.
- 2. Dans le tableau **Groupes de réplication à distance**, sélectionnez le groupe de réplication à distance dont vous voulez supprimer la paire répliquée.
- 3. Cliquez sur Supprimer la paire répliquée.

La boîte de dialogue Supprimer un membre de groupe de réplication à distance s'affiche.

Supprimer la paire répliquée à distance
Vous avez choisi de supprimer la paire répliquée suivantes du groupe de réplication à distance RRG_002 :
Nom du disque virtuel : SRA_Primary Rôle : Principal
Nom du disque virtuel : SRA_Backup_1 Rôle : Secondaire
La suppression de la paire répliquée rompra la relation entre le principal et le secondaire les disques virtuels et seront remis en disques virtuels standard. Les données sur les disques virtuels ne seront PAS supprimées ; toutefois, aucune façon n'existe pour reprendre les relations de réplication une fois cette opération lancée.
🗌 Oui, je souhaite effectuer cette opération
OK Annuler

Figure 66. Boîte de dialogue Supprimer un membre de groupe de réplication à distance

- 4. Cochez la case de confirmation.
- 5. Cliquez sur OK.

Interruption de la réplication à distance

Lorsque la réplication à distance est interrompue, les disques virtuels des paires répliquées ne peuvent pas se synchroniser. L'opération d'interruption de la réplication doit être effectuée par la matrice de stockage dotée du rôle principal pour le groupe de réplication à distance. Voici le principe du processus :

- 1. Dans le dossier **Toutes les matrices de stockage**, sélectionnez la matrice de stockage dotée du rôle principal pour le groupe de réplication à distance et interrompez la réplication.
- 2. Inversez le rôle principal et le rôle secondaire pour le groupe de réplication à distance, puis interrompez la mise en miroir. Voir la rubrique *Modification des rôles de réplication à distance synchrone* pour plus d'informations sur la façon d'inverser les rôles principal et secondaire. (Le processus d'inversion des rôles principal / secondaire est fondamentalement identique entre les deux types de réplication à distance pris en charge).
- 3. Dans le dossier Toutes les matrices de stockage, sélectionnez la matrice de stockage qui contient le groupe de réplication à distance et interrompez la réplication.

Suivez les étapes ci-dessous pour interrompre la réplication :

- 1. Dans le tableau **Groupes de réplication à distance**, sélectionnez le groupe de réplication à distance pour lequel vous voulez interrompre la réplication.
- 2. Dans le tableau Paires répliquées, sélectionnez la paire répliquée que vous voulez interrompre.
- 3. Cliquez sur Interrompre la réplication.
- 4. Cochez la case de confirmation.
- 5. Cliquez sur OK.

Le tableau Groupes de réplication à distance indique que l'état du groupe de réplication à distance est Interrompu.

Disque virtuel principal	Disque virtuel secondaire	Capacité totale du référentiel	Capacité de référentiel disponible	État
SRA_Primary_1	Paire de réplication complète	5,00 Go	5,00 Go (100%)	Incomplete

Figure 67. Groupe de réplication à distance interrompu.

Le tableau Paires répliquées ne montre plus la paire répliquée.

- Pour afficher la paire répliquée dans le tableau Paires répliquées, sélectionnez le groupe de réplication à distance asynchrone dans le tableau Groupes de réplication à distance.
- Le tableau Paires répliquées montre les disques virtuels principal et secondaire et l'état du référentiel de la paire répliquée.

Groupes de replication à distance						
Nom	État	Rôle	Dernier point de restauration connu	Matrice de stockage distante		
RRG_001	Optimal 🔤	Secondaire	Aucun	Unknown		
	🗹 Optimal			Unknown		
RRG_002	🗹 Optimal	Principal	23/05/13 8:04:47 ap.m. GMT+200	Unknown		
RRG_004	Optimal 🔤	Principal	Aucun	Unknown 👻		

Figure 68. Volumes principal et secondaire et état du référentiel

Reprise de la réplication à distance

La réplication à distance ne peut être reprise que lorsque tous les membres du groupe de réplication à distance sont dans l'état **Optimal**. L'opération de reprise ne peut être effectuée que par la matrice de stockage contenant le disque virtuel doté du rôle principal pour le groupe de réplication à distance asynchrone.

Suivez les étapes ci-dessous pour reprendre la réplication à distance :

- 1. Dans le dossier **Toutes les matrices de stockage**, sélectionnez la matrice de stockage qui contient le groupe de réplication à distance pour lequel reprendre la mise en miroir.
- 2. Dans le tableau Groupes de réplication à distance, sélectionnez le groupe de réplication à distance asynchrone pour lequel reprendre la mise en miroir.
- 3. Dans le tableau Paires répliquées, sélectionnez la paire de répliquée à reprendre.
- 4. Cliquez sur Reprendre la réplication à distance.
- 5. Cochez la case de confirmation.
- 6. Cliquez sur OK.

Le tableau **Groupes de réplication à distance** indique que l'état du groupe de réplication à distance asynchrone est **Optimal**. Le tableau **Paires répliquées** ne montre plus la paire en miroir.

Pour afficher la paire répliquée dans le tableau **Paires répliquées**, sélectionnez le groupe de réplication à distance dans tableau **Groupes de réplication à distance**. Le tableau **Paires répliquées** montre les disques virtuels principal et secondaire et l'état du référentiel de la paire répliquée.

Resynchronisation manuelle d'une paire répliquée

Une opération de resynchronisation manuelle force la resynchronisation immédiate des données sur toutes les paires répliquées du groupe de réplication à distance. Une resynchronisation manuelle doit être effectuée par la matrice de stockage dotée du rôle principal pour le groupe de réplication à distance.

- Pour pouvoir effectuer une resynchronisation manuelle, vous devez attendre que le délai minimum entre les synchronisations soit écoulé.
- Vous ne pouvez pas resynchroniser manuellement un groupe de réplication à distance interrompu.

Pour synchroniser manuellement une paire répliquée :

- 1. Dans le dossier **Toutes les matrices de stockage**, sélectionnez la matrice de stockage qui contient le groupe de réplication à distance à resynchroniser manuellement
- 2. Dans le tableau **Groupes de réplication à distance**, sélectionnez un groupe de réplication à distance à resynchroniser manuellement.
- 3. Cochez la case de confirmation.
- 4. Cliquez sur OK.

Le tableau **Groupes de réplication à distance** indique que l'état du groupe de réplication à distance est **Sync. initiale**. Le tableau **Paires répliquées** ne montre plus la paire répliquée.

Pour afficher la paire répliquée dans le tableau **Paires répliquées**, sélectionnez le groupe de réplication à distance dans tableau **Groupes de réplication à distance**. Le tableau **Paires répliquées** montre les disques virtuels principal et secondaire et l'état du référentiel de la paire répliquée.

Journal d'événements de la matrice de stockage

Le Plug-in vCenter MD vous permet d'afficher le journal des événements d'une matrice de stockage.



REMARQUE : Si le fichier est verrouillé, vous pouvez créer une copie du fichier avec un nom différent, puis ouvrir le fichier copié.

Accéder au journal des événements

Pour accéder au journal des événements :

1. Cliquez sur Afficher le journal des événements dans la fenêtre Récapitulatif de la matrice de stockage.

Vous pouvez définir des filtres dans le journal des événements pour afficher les événements (tous ou uniquement les événements critiques), afficher les détails d'un événement sélectionné ou indiquer le nombre d'événements à récupérer. Par défaut, le journal des événements récupère les 100 derniers événements. Cependant, vous pouvez indiquer un nombre particulier d'événements à récupérer dans la liste déroulante **Récupérer les événements les plus récents**.

Après avoir apporté toute modification nécessaire au visualiseur du journal des événements, cliquez sur Mettre à jour.

Afficher uniquement les événements critiques			Récupèrer les événements l	Récupèrer les événements les plus récents : 100 🥃 Mettre à jour				
Afficher les	décails							
Index	Séquence	Date/heure	Priorité	Type de composant	Emplacement du composant	Description		
)	2876	01/02/12 22:50:33	8	Module de contrôleur RAID	Boikler 0, Logement 1	État de retour/fonction d'appel du module de contrôleur RAID pour opération demai		
	2875	01/02/12 22:50:33	8	Micrologiciel du module de contrôleur RAID	Aucun	Créer un hôte		
			0					
	2873	01/02/12 19:05:08	8	Micrologiciel du module de contrôleur RAID	Aucun	Gréer un hôte		
	2872	01/02/12 17:26:02	8	Bloc batterie	Boikier 0, Module de contrôleur RAID1, Logement 1	La batterie de la mémoire cache du module de contrôleur RAID est complètement chargée		
	2871	01/02/12 17:26:02	8	Bloc batterie	Boitier 0, Module de contrôleur RAID1, Logement 1	Batterie complètement chargée		
	2870	01/02/12 17:25:18	8	Bloc betterie	Boikier 0, Module de contrôleur RAID2, Logement 2	La batterie de la mémoire cache du module de contrôleur RAID est complètement chargée		
	2869	01/02/12 17:25:18	0	Bloc batterie	Boikier 0, Module de contrôleur RAID2, Logement 2	Batterie complètement chargée		
	2868	01/02/12 17:18:47	8	Module de contrôleur RAID	Boikier O, Logement 2	Sélection de mode de page de module de contrôleur RAID redondant 2C reçue		
	2867	01/02/12 17:16:45	0	Canal	Côté hôte : module de contrôleur RAID dans le logement A, port 3	Liaison descendante du canal fibre étendue (supérieure à une minute)		
0	2866	01/02/12 17:16:45	8	Canal	Côté hôte : module de contrôleur RAID dans le logement A, port 2	Liaison descendante du canal fibre étendue (supérieure à une minute)		
1	2865	01/02/12 17:16:45	8	Canal	Côté hôte : module de contrôleur RAID dans le logement B, port 4	Liaison descendante du canal fibre étendue (supérieure à une minute)		
2	2864	01/02/12 17:16:45	8	Canal	Côté hôte : module de contrôleur RAID dans le logement B, port 3	Liaison descendante du canal fibre étendue (supérieure à une minute)		
3	2863	01/02/12 17:16:45	8	Canal	Côté hôte : module de contrôleur RAID dans le logement B, port 2	Liaison descendante du canal fibre étendue (supérieure à une minute)		

Figure 69. Visualiseur du journal des événements

Annulation manuelle de l'enregistrement du Plug-in vCenter MD

Si le Plug-in vCenter MD a besoin d'être supprimé, la procédure suivante peut être utilisée pour désinstaller le Plug-in du serveur d'applications.

- 1. Saisissez l'adresse IP du vCenter Server dans un navigateur suivie de /mob (exemple: http://192.168.51.21/mob).
- 2. Cliquez sur le lien content (contenu) pour naviguer vers le ServiceContent disponible.
- 3. Cliquez sur ExtensionManager (Gestionnaire d'extensions) pour afficher une liste des extensions enregistrées.
- 4. Cliquez sur le lien UnregisterExtension (Annuler l'enregistrement d'une extension) et saisissez le nom de l'extension dont vous souhaitez annuler l'enregistrement dans la liste des extensions disponibles (par exemple, Plug-in de gestion vCenter pour matrices de stockage MD Dell).
- 5. Cliquez sur Appeler la méthode pour annuler l'enregistrement de l'extension.
- 6. Redémarrez le vSphere Client pour que les modifications prennent effet.

> - C	🗙 🏠 🗋 http://	/mob/?moid=ExtensionManager		☆ - Soogle
ost Visited 🗋 G	etting Started <u> Latest</u> Head	lines 📋 Customize Links 📄 Free Hotmail 📄 V	Vindows Marl	ketplace 📋 Windows Media 📋 Windows
Managed Objec	t Browser			
Home				
Managed Managed	Object Type: Ma Object ID: Extensio	nagedObjectReference:E nManager	xtensi	ionManager
roperties				
NAME	TYPE VALUE			
0.0001010112100		extensionList["com.vmware.vim.sms"] extensionList["com.vmware.vim.stats, extensionList["hostdiad"] extensionList["hostdiad"] extensionList["VitualCenter"] extensionList["VitualCenter"]	report"] /Center P	lug-In"]
		🕲 Managed Object Browser - M	ozilla Firefo	я — — — жи
1ethods	02/02/22 000		http	o:// /mob/?moid=Extensi 🏠 🔹 🛃 🕻 Google 🔎
RETURN TYPE	FindExtension	Managed Object Browser		*
string	GetFublicKey			2
void	RegisterExtension	Managed Object 1	ype:	
void	SetExtensionCertificat	ManagedObject	Exten	sionManager
void	SetPublicKey	Method: Unregiste	rExten	sion
void	UnregisterExtension			
void	UpdateExtension	void UnregisterE	xtensi	ion
		Parameters		
		NAME	TYPE	VALUE
			5.03	
		extensionKey (required)	string	Dell MD Storage Array vCenter Plug-In

Figure 70. Annuler manuellement l'enregistrement de l'extension

Désinstallez le Plug-in vCenter MD

Désinstallez le Plug-in vCenter MD à l'aide du programme de désinstallation situé sur le serveur d'applications à l'emplacement suivant : C:\Fichiers programmes\Plug-in de gestion vCenter pour matrice de stockage MD Dell \Désinstaller le Plug-in vCenter pour matrice de stockage MD Dell\Désinstaller le Plug-in de gestion vCenter pour matrice de stockage MD Dell.exe. Le Plug-in peut également être désinstallé à l'aide de Ajout/Suppression de programmes (ou Programmes et fonctionnalités sous Windows 2008 et versions ultérieure).

6

Dépannage de problèmes du Plug-in vCenter MD

Cette section décrit comment ouvrir et lire le fichier journal du Plug-in vCenter MD, offre des réponses à certaines questions fréquemment posées, et décrit comment résoudre certains problèmes communs du Plug-in vCenter MD.

Journaux du serveur d'applications

Toutes les procédures effectuées depuis le Plug-in vCenter MD sont journalisées dans le fichier suivant sur le serveur d'applications : C:\Fichiers programmes\Plug-in de gestion vCenter pour matrice de stockageMD Dell\jetty\journaux \vCenter2-logx.y.csv. Le fichier est archivé toutes les 24 heures et stocké pendant 10 jours, après quoi il est écrasé. Vous pouvez l'ouvrir et le consulter dans Notepad, CVSed, ou un visualiseur similaire.



REMARQUE : Si le fichier est verrouillé, vous pouvez en créer une copie avec un nom différent, puis ouvrir cette copie.

CSVed C:\Docume	nts and Settings\Administrator\My	Documents\Events.csv					- 🗆 ×
File Edit View T	ools Help 2001 × 8 [1][1163]						
i 🗋 🗘 🚺 • 🥔	🔒 🔒 💿 🖬 🗐 🗗	📓 🗐 🖌 🔽 😣 🗄 🗛	् 🖃 🗅 🗶 🐵	II i 😧			
Sequence Num	Timestamp	Priority	Event Cate	Component Type	Location	Description	Sourc_
28921	Oct 12, 2010 7:33:35 PM	Informational	Command	RAID Controlle	Enclosure 85,	RAID Controller	RAID
28920	Oct 12, 2010 7:33:35 PM	Informational	Command	RAID Controlle	Enclosure 85,	RAID Controller	RAID
28919	Oct 12, 2010 7:33:35 PM	Informational	Command	RAID Controlle	Enclosure 85,	RAID Controller	RAID
28918	Get 12, 2010 7:33:35 PM	Informational	Command	RAID Controlle	Enclosure 85,	RAID Controller	RAID
28917	Oct 12, 2010 2:25:47 PM	Critical	Error	RAID Controlle	Enclosure 85,	Virtual Disk not	RAID
28916	Oct 12, 2010 2:20:46 PM	Informational	Command	RAID Controlle	Enclosure 85,	Mode select for	RAID
28915	Oct 12, 2010 2:20:46 PM	Informational	Internal	RAID Controlle	Enclosure 85,	RAID Controller	RAID
28914	Oct 12, 2010 2:20:41 PM	Informational	Command	RAID Controlle	Enclosure 85,	Mode select for	RAID
28913	Get 12, 2010 2:20:41 PM	Informational	Internal	RAID Controlle	Enclosure 85,	RAID Controller	RAID -
28912	Oct 12, 2010 2:20:41 PM	Informational	Internal	Virtual Disk	Virtual Disk E	Media scan (scru	RAID
28911	Oct 12, 2010 2:20:41 PM	Informational	Internal	Virtual Disk	Virtual Disk T	Media scan (scru	RAID
28910	Oct 12, 2010 2:20:40 PM	Informational	Internal	Virtual Disk	Virtual Disk T	Media scan (scru	RAID
28909	Oct 12, 2010 2:20:40 PM	Informational	Internal	Virtual Disk	Virtual Disk E	Media scan (scru	RAID
28908	Get 12, 2010 2:20:40 PM	Informational	Internal	RAID Controlle	Enclosure 85,	Alternate RAID c	RAID
28907	Oct 12, 2010 2:20:37 PM	Informational	Internal	RAID Controlle	Enclosure 85,	Physical Disk sf	RAID _

Figure 71. Vue du journal du Plug-in vCenter MD

Ces fichiers journaux supplémentaires sont également conservés dans ce répertoire, cependant ces fichiers ne sont généralement pas dans un format convivial :

- vCenter2debug-x.log.y : journal de débogage utilisé par le support technique
- jetty-service.log : journal de service Jetty utilisé par le support technique
- date/time stamp .request.log : journal des adresses IP correspondant aux requêtes de service Jetty provenant de clients

Je ne parviens pas à communiquer avec le serveur d'applications

- 1. Vérifiez les paramètres de pare-feu pour vous assurer que le port TCP Jetty est activé. Si le port TCP Jetty n'est pas activé, activez-le
- 2. Vérifiez que le service Jetty6-Service est lancé sur le serveur d'applications. Si le service Jetty6-Service est arrêté, démarrez-le.



REMARQUE : si le Plug-in vCenter MD et un vCenter Server actif sont installés sur le même système alors que le VMware Update Manager (Gestionnaire de mise à jour VMware) est installé, le numéro de port 8084 du Plug-in doit être modifié et défini sur un numéro de port non utilisé.

Je ne parviens pas à créer ou supprimer des objets

Vérifiez que l'ID utilisateur dispose des privilèges d'administrateur de stockage attribués au rôle de l'utilisateur. Pour en savoir plus sur les rôles de l'administrateur de stockage, voir *Configuration des rôles de l'administrateur de stockage*.

Comment puis-je optimiser les performances client

Le Plug-in de gestion vCenter pour matrice de stockage MD Dell est une application intensive du côté client. Un client UC rapide, possédant une mémoire libre suffisante pour empêcher l'échange de pages, fournit le meilleur environnement pour exécuter le vSphere Client.

Comment puis-je arrêter de recevoir des messages d'avertissement de script lent

Selon la taille de la matrice de stockage actuellement gérée, certaines des vues peuvent générer un message d'avertissement de script lent et ralentir le traitement de la vue. Ces messages d'avertissement peuvent être supprimés en appliquant la modification de registre suivante sur l'hôte depuis lequel le vSphere Client est exécuté. Pour en savoir plus, consultez l'article de la base de connaissance Microsoft à l'adresse http://support.microsoft.com/kb/175500

- HKEY_CURRENT_USER\Software\Microsoft\Internet Explorer\Styles
- DWORD MaxScriptStatements set to 0xFFFFFFF

Pourquoi ne puis-je pas apporter de modifications à la matrice de stockage ?

Vous pouvez effectuer une opération de suppression de configuration dans MDSM (Modular Disk Storage Manager). Cette opération peut entraîner un des deux résultats suivants :

- Une opération de suppression de configuration sur un groupe de disques supprime uniquement la configuration du disque virtuel. Étant donné que le nom de la matrice de stockage ne change pas, le Plug-in vCenter MD voit donc le même nom de matrice de stockage.
- Une opération de suppression de configuration effectuée sur une matrice de stockage entraîne la suppression de l'intégralité de la configuration et redonne à la matrice de stockage son nom par défaut. Après une opération de suppression de configuration, le Plug-in vCenter MD considère que la matrice de stockage est installée pour la première fois. Pour que le Plug-in vCenter MD reconnaisse la matrice de stockage, effectuez l'une des actions suivantes :
 - a. Supprimez la matrice de stockage du Plug-in vCenter MD.
 - b. Dans MDSM, renommez la matrice de stockage.
 - c. Ajoutez de nouveau la matrice de stockage au Plug-in vCenter MD.

Le Plug-in vCenter MD n'affiche pas le nom de la nouvelle matrice de stockage suite à une opération de suppression de configuration dans MDSM

Vous pouvez effectuer une opération de suppression de configuration dans MDSM (Modular Disk Storage Manager). Cette opération peut entraîner un des deux résultats suivants :

- Une opération de suppression de configuration sur un groupe de disques supprime uniquement la configuration du disque virtuel. Étant donné que le nom de la matrice de stockage ne change pas, le Plug-in vCenter MD voit donc le même nom de matrice de stockage.
- Une opération de suppression de configuration effectuée sur une matrice de stockage entraîne la suppression de l'intégralité de la configuration et redonne à la matrice de stockage son nom par défaut. Après une opération de suppression de configuration, le Plug-in vCenter MD considère que la matrice de stockage est installée pour la première fois. Pour que le Plug-in vCenter MD reconnaisse la matrice de stockage, effectuez l'une des actions suivantes :

- a. Supprimez la matrice de stockage du Plug-in vCenter MD.
- b. Dans MDSM, renommez la matrice de stockage.
- c. Ajoutez de nouveau la matrice de stockage au Plug-in vCenter MD.

Long délai d'opération de l'assistant d'hôte ESX SAS

Lorsque vous essayez de configurer des adaptateurs HBA SAS sur un hôte ESX/ESXi doté de cartes HBA SAS non prises en charge, il se peut que l'Assistant ne s'interrompe pas après le délai d'expiration de 15 minutes. Pour résoudre ce problème, fermez et redémarrez vSphere Client.

Les privilèges d'administrateur de stockage attribués au groupe d'utilisateurs ne fonctionnent pas

Si les privilèges d'administrateur de stockage sont attribués à un groupe d'utilisateurs, les privilèges ne sont pas détectés pour les utilisateurs individuels du groupe. Les privilèges d'administrateur de stockage doivent être attribués au niveau de l'utilisateur.

La boîte de dialogue Enregistrer n'apparaît pas lorsque l'on essaie d'enregistrer la configuration de la matrice ou MEL

Si, après avoir cliqué sur le bouton Enregistrer, la boîte de dialogue Enregistrer n'apparaît pas, cliquez une deuxième fois sur le bouton Enregistrer pour afficher la boîte de dialogue appropriée et permettre la réalisation de l'action.

REMARQUE : Si la Sécurité renforcée d'Internet Explorer est activée sur le système vSphere Client, une adresse non sécurisée du serveur d'applications doit être ajoutée à la liste des sites de confiance.

Affichage du message Erreur de chargement des matrices

Dans certaines configurations, lors de la mise à niveau à partir d'une version antérieure du Plug-in vCenter MD, le message Erreur de chargement des matrices peut s'afficher lorsque vous accédez au gestionnaire de matrices à partir de la nouvelle installation. Cela est dû aux données périmées qui résident dans le cache d'Internet Explorer. Pour résoudre ce problème, videz le cache de votre navigateur et redémarrez vSphere Client.

La saisie d'une adresse IP de contrôleur secondaire non valide entraîne la création d'entrées de matrice en double

Lors de l'ajout d'une nouvelle matrice, la saisie d'adresses IP de deux matrices de stockage distinctes entraîne la création d'entrées de matrice de stockage en double dans la vue **Gestionnaire de matrices**. Supprimez les matrices de stockage en double à partir du **Gestionnaire de matrices** et rajoutez-les avec les adresses IP correspondant à chaque matrice de stockage.

La barre de défilement de l'Observateur d'événements dépasse la limite

Lors de l'affichage des détails d'événements MEL dans la vue **MEL**, la barre de défilement dépasse la limite du panneau affiché sur la droite. Fermez et rouvrez la fenêtre pour réinitialiser la barre de défilement pour l'entrée actuelle.

Type ac composanc	Emplacement du composant	Description
Module de contrôleur RAID	Boîtier O, Logement O	État de retour/fonction d'appel du module de contrôleur RAID pour opération demandée
Module de contrôleur RAID	Boîtier O, Logement O	État de retour/fonction d'appel du module de contrôleur RAID pour opération demandée
Module de contrôleur RAID	Boîtier O, Logement O	État de retour/fonction d'appel du module de contrôleur RAID pour opération demandée
Module de contrôleur RAID	Boîtier O, Logement O	État de retour/fonction d'appel du module de contrôleur RAID pour opération demandée
Disque virtuel	Disque virtuel SRA_Primary_1_SV_0001	Un instantané de disque virtuel a été créé
Module de contrôleur RAID	Boîtier O, Logement O	État de retour/fonction d'appel du module de contrôleur RAID pour opération demandée
Image d'instantané	Image d'instantané 0	Une image d'instantané a été créée pour un disque virtuel
Module de contrôleur RAID	Boîtier O, Logement O	État de retour/fonction d'appel du module de contrôleur RAID nour opération demandée
	.ID pour opération demandé	e
de contrôleur RJ logement O		

Figure 72. Dépassement de la limite de la barre de défilement

Le nom de l'hôte ESX est coupé sauf si la fenêtre est élargie

Le nom de l'hôte ESX peut être coupé, si l'Assistant **Hôte ESX du stockage** n'est pas redimensionné. Redimensionnez la fenêtre d'affichage de l'Assistant pour afficher le nom complet de l'hôte.

-



Figure 73. Nom de l'hôte ESX coupé

Obtenir de l'aide

Documentation connexe



REMARQUE : Pour consulter la documentation PowerEdge, rendez-vous sur **www.dell.com/poweredgemanuals** et entrez le Numéro de service du système pour obtenir la documentation de votre système.

REMARQUE : Pour consulter la documentation PowerEdge, rendez-vous sur **www.dell.com/powervaultmanuals** et entrez le Numéro de service du système pour obtenir la documentation de votre système.



Ű

REMARQUE : Pour consulter les Forums de support Dell, allez sur **en.community.dell.com/support-forums/ default.aspx**.

REMARQUE : Pour des informations sur la fonction Dell de recherche avancée, accédez à la page **search.dell.com/ index.aspx**.

Informations de support de VMware

Documentation de vSphere (ESXi, ESX et vCenter Server)	vmware.com/support/pubs/vs_pubs.html
Base de connaissances VMware (Recherche de problèmes de prise en charge)	kb.vmware.com/selfservice/microsites/microsite.do
Forums de la communauté VMware (Aide)	communities.vmware.com/index.jspa
Guide de compatibilité VMware	vmware.com/resources/compatibility/search.php

Contacter Dell

Dell propose diverses options d'assistance et de maintenance en ligne et téléphonique. Ces options varient en fonction du pays et du produit et certains services peuvent ne pas être disponibles dans votre région Pour contacter le service commercial, technique ou client de Dell :

- 1. Consultez le site www.dell.com/support.
- 2. Cliquez sur votre pays/région au bas de la page. Pour obtenir la liste complète des pays/régions, cliquez sur Tous.

- 3. Cliquez sur Tous les supports dans le menu Support.
- 4. Cliquez sur le lien de service ou support approprié.
- 5. Sélectionnez votre méthode de communication préférée.